

LE COURRIER

Montmagny L'Islet

84ième année / 10¢ le numéro

MONTMAGNY, JEUDI 18 AVRIL 1968

No 12

Premier-Montmagny

«C'est le temps de la récolte»

La "dolce
vita"
à la
québécoise
(LIRE EN PAGE 4)

Le C.A.E. tiendra son congrès annuel à Montmagny dimanche, le 28 avril



Pendant que l'on goûte à cette fameuse tire d'érable qui nous fait tellement envie, les « jeunes » posent des questions, essaient des choses... Tiens voilà le petit cousin qui vient de s'affubler d'un joug et de deux seaux de bois... Tout cela ensemble, ça fait très cabane à sucre...

(Photo COURRIER G. Bouchard)

« C'est le temps de la récolte », tel est le thème dynamique du prochain congrès du C.A.E. qui se tiendra à Montmagny, le dimanche, 28 avril prochain.

Voici sommairement le programme de cette journée dont la plus grande partie se déroulera à l'école Beaubien.

Programme du cinquième congrès annuel du C.A.E.

8:30 h. Inscription à l'École Beaubien de Montmagny (Route 2).	9:15 h. Exposé du programme de la journée par le président du congrès.
9:00 h. Ouverture officielle du 5ème congrès par le président du C.A.E., M. Raymond Rémillard.	9:30 h. Rapport des activités du secrétaire M. Guy Larochelle.
	9:45 h. Rapport financier du trésorier Me Réal Garant.

Le maire Gauthier est d'avis qu'il faut refaire quartier sud

(LIRE EN PAGE 3)

Exclusivité "Le Courrier"

Le problème des noirs aux États-Unis, d'après deux haïtiens

(LIRE EN PAGE 5)

10:00 h. Atelier de travail: Salle I: Agriculture; Salle II: Industrie forestière; Salle III: Récréation & Tourisme; Salle IV et V: Pour les dames. — Présentation aux participants du travail accompli par les comités spéciaux du C.A.E. et des rapports préparés par une équipe de spécialistes. Action future à établir.

12:00 h. Dîner de groupe.

13:30 h. Conférence prononcée par un représentant du Gouvernement Fédéral.

14:00 h. Questions et discussion.

14:15 h. Courte allocution prononcée par un représentant du Conseil d'Orientation Economique du Québec.

14:30 h. Questions et discussion.

15:00 h. Rapport des ateliers de travail et questions et discussions après chaque exposé.

16:30 h. Election des administrateurs de l'année 68-69 par les membres du C.A.E.

17:00 h. Messe communautaire.

18:00 h. Réception, suivie d'un Banquet au Centre Civique de Montmagny. Conférencier, représentants du cabinet des ministres.

21:00 h. Danse "Orchestre invitée".

"Pour les dames des congressistes, un programme tout à fait spécial est prévu. Tous auront une participation active à ce 5ième congrès".

Accident mortel à L'Islet

(LIRE EN PAGE 9)

De loisirs en loisirs...

Au tennis de table, Claude Lévesque semble s'être vengé du fait que nous ayons omis de le mentionner parmi ceux qui se sont distingués au récent tournoi provincial dans notre dernière chronique. En effet cette semaine, dans le tournoi pour le championnat de la cité, il a électrisé Raymond Côté, champion par habitude depuis quelques années, Claude s'est servi de tous ses atouts pour ravir le titre de champion de la Cité au vieux loup de la compétition qu'est Raymond.

Incidemment cette victoire du nouveau champion qui est sourd et muet est un triomphe significatif. Celui qui a du courage, le loisir comme la vie apporte des réponses satisfaisantes.

Raymond Côté a pris une certaine revanche dans le double masculin. Lui et Yves Talbot, qui dit-on a connu une bonne saison, ont capturé les honneurs au dépens de Raynald Fournier et Eugène Leclerc.

Ce tournoi met fin à une fructueuse saison et Raymond Rhéau-

me se dit heureux des activités des différentes ligues.

Plusieurs personnes ignorent peut-être que 222 parties de hockey ont été disputées à l'aréna cet hiver. Evidemment ces rencontres ont été disputées entre les 25 équipes affiliées au service de hockey de la commission des loisirs. Les 375 joueurs inscrits dans les ligues Moustique à Industrielle ont connu beaucoup d'action. Les spectateurs assidus sont d'avis que ce fut des saisons les plus actives en notre ville.

Il fallut beaucoup de peine à Roland Caron, arbitre en chef, pour trouver régulièrement 2 et souvent 3 arbitres nécessaires pour chacune de ces parties. Il faut dire qu'il a bien réussi malgré quelques obstacles.

Pour la ligue Industrielle, nouvelle née, a vu se disputer 43 parties et a connu beaucoup de succès. Plus de 60 joueurs, en majorité des adultes, ont pris part à l'action.

L'assistance totale aux joutes dominicales se chiffre à 4,496 personnes payantes pour 20 dimanches. Ce n'est pas un record chez nous. Cependant c'est pas si mal pour du hockey présenté par des joueurs essentiellement locaux.

Trois événements majeurs tenus pendant l'hiver ont rapporté chacun plus de mille dollars à la commission municipale des loisirs. Ce sont le tournoi Pee-wee, le grand marathon de l'Amicale et les fêtes d'hiver.

Pour en terminer avec le hockey, disons que c'est en fin de semaine à Trois Rivières que se jouera le sort de 70,000 jeunes

joueurs des ligues mineures. La nouvelle fédération de hockey fort vigoureuse pour ses cinq mois d'activité y tiendra un congrès d'envergure. La commission des loisirs y délèguera possiblement quelqu'un pour représenter notre service l'un des plus actifs dans le bas St-Laurent.

Les responsables de la balle-molle seront nommés sous-peu. En attendant ceux qui désirent se dévouer comme entraîneurs, arbitres ou autres peuvent commu-

niquer avec Claude Croteau à 248-1372.

Il appert que le terrain de l'école Casault sera encore cette année le terrain majeur de toutes les activités de balle-molle. Dans quelques semaines, les joueurs pourront commencer leur entraînement.

Dans notre message de la semaine prochaine nous devrions avoir des nouvelles plus fraîches au sujet des activités d'été.

Epargnez pour votre Assurance Automobile

Achetez maintenant votre assurance automobile à meilleurs prix. Informez-vous des conditions très avantageuses de Wawanesa: taux moins élevés, mode de paiement à la portée de tous.

Vous serez à même de comprendre pourquoi de plus en plus d'automobilistes se protègent avec Wawanesa. Dès aujourd'hui, postez ce coupon-réponse.

Wawanesa

Wawanesa 8585 Décarie, Montréal 9, Qué.

S.V.P. m'expédier votre documentation

NOM _____

ADRESSE _____

VILLE _____

H _____

10 femmes recherchées

et 10 filles pour amener suivre des cours de danses au Chev. de Colomb de Montmagny, leur mari ou ami de 20 à 60 ans; dimanche 21 avril à 21 heures, essai gratuit; à 21.30 heures. \$1.50 de l'heure ou \$15.00 le cours complet. Réservations à Mme Gagnon, 248-2624 ou Valentino; charges renversées: 523-2400.



DEPUIS 1888
JOHN DE KUYPER & FILS (CANADA) LTÉE • BLENDED GIN • DISTILLÉ AU QUÉBEC

LA PHARMACIE SIMARD ENR.

est heureuse d'introduire les produits de soins de beauté

74, rue St-Thomas
Tél.: 248-3791
Montmagny

BIO THERM

PRENEZ RENDEZ-VOUS



Mlle ANDREE GALLO
Esthéticienne-visagiste de la maison Biotherm Molitg, Mlle Gallo sera heureuse de vous conseiller sur les merveilleux produits Biotherm.

24 au 26 avril

et les produits de maquillage MOLITG de MOLITG-LES-BAINS en France; notre charmante clientèle pourra ainsi jouir de ces produits mondialement connus. Des milliers de personnes se rendent chaque année à la Station Thermale de MOLITG-LES-BAINS pour soigner, embellir et rajeunir leur épiderme. Dans notre ville hospitalière, toutes les femmes peuvent maintenant bénéficier des propriétés merveilleuses des eaux de MOLITG-LES-BAINS grâce aux produits de soins de beauté BIO THERM et aux produits de maquillage MOLITG. Les produits de soins de beauté BIO THERM à base de Crenum PLANCTON THERMAL provenant des eaux de la source naturelle de MOLITG-LES-BAINS, vous surprendront par leur action efficace et rapide, ils donnent à votre visage et à votre corps un incomparable éclat de beauté naturelle qui est le véritable reflet de la jeunesse. Les produits de maquillage MOLITG parachèvent l'action bienfaisante de BIO THERM et ajoutent le charme de leurs tons subtiles à la beauté d'un visage jeune.

- A) LAIT DE BEAUTE Thermal. Démaquille, purifie, satine la peau. Pour peaux sèches ou normales, ou peaux grasses \$4.95
- B) CREME ETONNANTE, traitement antirides pour toutes celles qui veulent conserver une peau fraîche et jeune \$10.25
- C) CREME EMBELLISSANTE, pour le galbe et la fermeté du visage et du cou \$14.95
- D) MASQUE DE ROSEE, à base des sources sulfureuses de Moltg-les-Bains. Embellit, raffermi et hydrate \$5.95



Éclatant Succès

remporté par

BIO THERM

LA 1^{re} OLYMPIADE MONDIALE DES PRODUITS DE BEAUTÉ

a consacré la qualité exceptionnelle des produits BIO THERM qui ont obtenu

- 1 Prix d'Excellence
- 1 Prix d'Honneur
- 2 Médailles d'Argent

Le traitement de beauté complet qui aide votre peau à conserver sa fraîcheur et à lui redonner de l'éclat. Quelques minutes par jour suffisent...

GRATIS UNE CREME BIO THERM MOLITG D'une valeur de \$4.25, avec tout achat de \$4.00 et plus.

Cette offre est valable du 24 au 26 avril '68 inclusivement

Il faut refaire le quartier sud

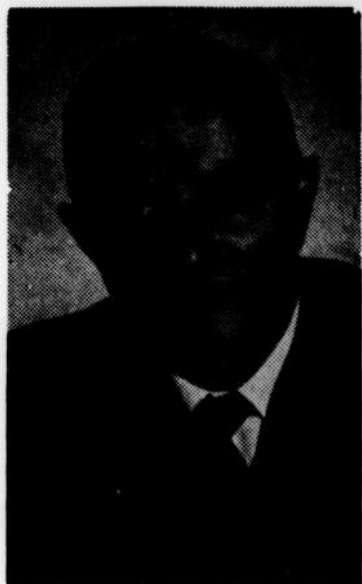
(Le maire Gauthier)

(Par Gilbert Bouchard)

"Tout est à refaire à neuf. Il faut des égouts, une station de pompage, de nouveaux tuyaux d'aqueduc, du remplissage et ensuite refaire les rues". M. le maire Gauthier faisait cette déclaration mardi dernier alors qu'un journaliste lui demandait ce que la ville entendait faire pour réparer au plus tôt possible les trous dans les rues et les trottoirs des rues Papineau, St-Pierre, St-Georges... etc.

Le fond de terrain n'est plus utilisable, semble-t-il. M. le maire nous a expliqué aussi que la ville possédait maintenant un plan fait par la firme Nenniger & Surveyer, un plan qui démontre les besoins de toute la ville, un plan complet du système d'aqueduc et d'égout.

Le journaliste insistant pour savoir s'il y aurait réparation des rues le plus tôt possible, M. le maire a répondu: "Tout le fond est fini... Nous pouvons faire un travail de surface. Nous pouvons boucher les trous mais le mal restera là. Les tuyaux d'aqueducs sont trop petits. Ça gèle à tout bout de champ". Et M. le maire de poursuivre avec un drôle d'air: "Ce serait des travaux évalués à 275 mille dollars environ. Qu'on nous donne la permission d'emprunter la somme et nous faisons ces travaux-là dès cet été".



Le maire Cajetan GAUTHIER

COMMISSION INDUSTRIELLE

La commission municipale industrielle se rendra au congrès annuel organisé par le ministère provincial de l'industrie et du commerce. C'est du moins ce que nous apprenions mardi dernier lors de notre visite chez M. le maire. Cette commission toute neuve n'a pas encore eu le temps de se réunir... Ce sera le premier geste.

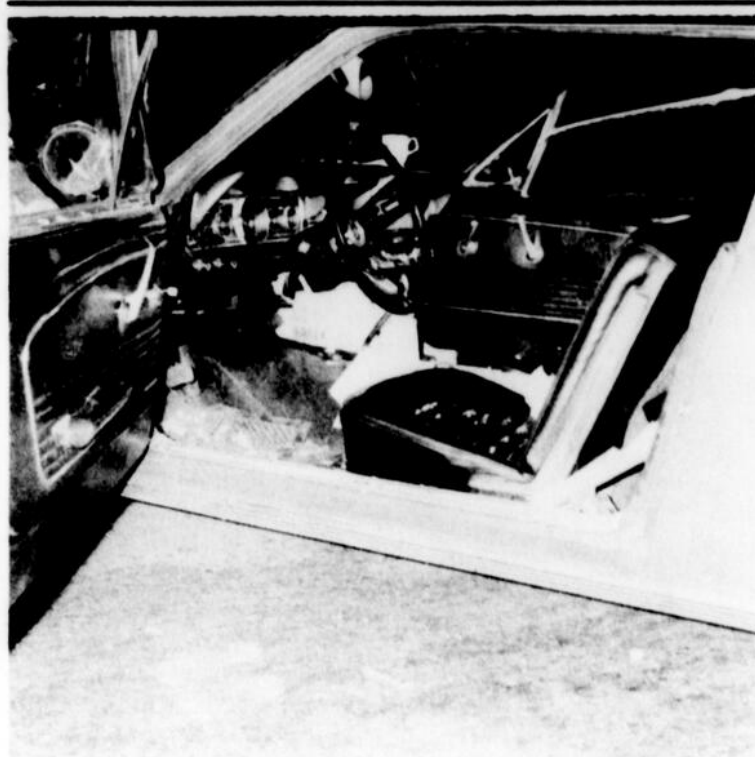
TERRAIN DE CAMPISME

La ville n'a pas encore reçu de nouvelles bien précises au sujet du terrain de camping. Enfin, M. le maire nous a confirmé que l'ingénieur Després avait cependant reçu officiellement la permission de faire le travail qu'il exécute présentement, le plan d'aménagement.

Nous référant à un article paru dans notre journal la semaine dernière Le Conseil ira à Québec nous avons demandé à M. le maire si le conseil était allé voir les ministres concernés pour obtenir l'aide devenue nécessaire à la suite des inondations que nous avons subies ce printemps. Le premier citoyen nous a expliqué qu'au début de la semaine, pas un seul ministre n'était à son bureau (forcément, Pâques n'était que dimanche) mais que présentement on faisait tout pour rencontrer les autorités en fin de semaine ou au début de la semaine prochaine.

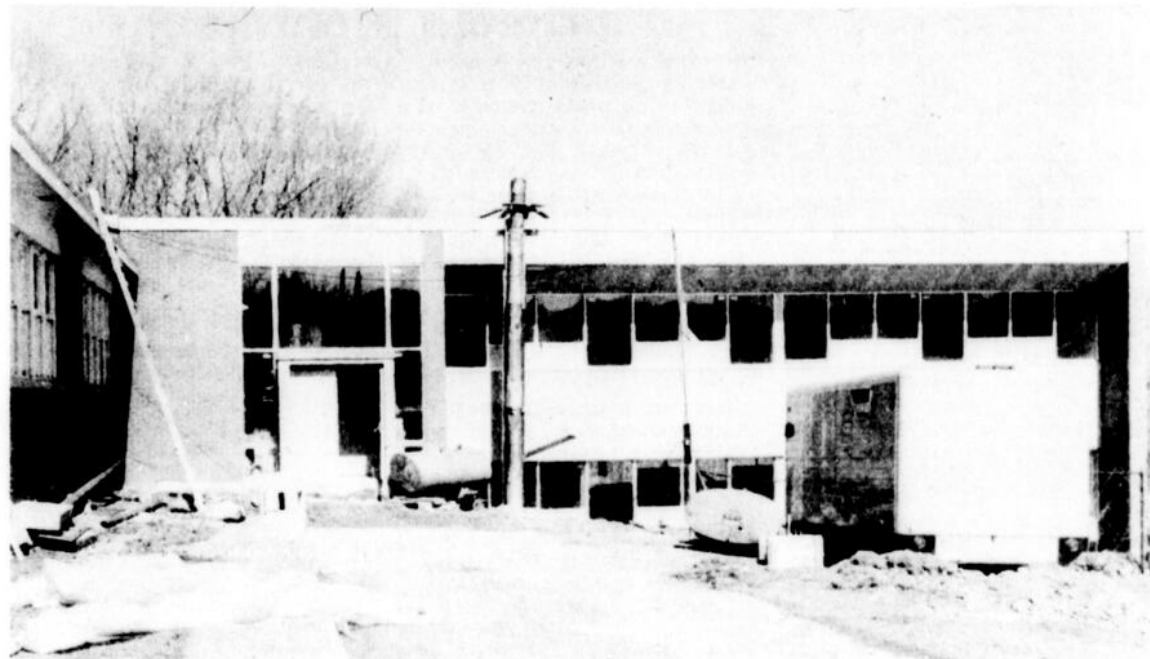
INSPECTION

Faisant écho à un article paru dans un quotidien de la métropole, un journaliste local s'est dit d'accord avec les allégations du journal à l'effet que la Sûreté Provinciale choisissait mal ses moments pour faire de l'inspection de véhicules. "Qu'en pensez-vous?" M. le maire en pense qu'on demandera à la sûreté locale si c'est bien vrai, et si c'est vrai d'essayer de changer de place un peu plus souvent...



La voiture de M. Edouard McGregor de Toronto, git ici inconsciente... de ce qui se passe. Il se passe qu'elle vient d'être dépréciée de 500 dollars, l'espace d'un éclair. La présente scène a été croquée par nos lentilles à 20.20 heures, vendredi soir, sous le feu attentif de signalisation sis au coin de l'avenue Ste-Brigitte et du Boul. Taché.

(Photo COURRIER G. Bouchard)



On avait tellement fait de chi chi dans les journeaux quand on a commencé à construire et maintenant tous sont muets... Ceci est l'annexe au couvent de St-Aubert. C'est presque terminé... Il y a déjà certaines parties qui sont utilisées.

(Photo COURRIER G. Bouchard)

Unité sanitaire

Principales activités:

LUNDI 22 avril:

Examens pour cartes de santé.
Inspections sanitaires.
Examen médical scolaire.
Ste-Apolline: 1½ à 2 hres:
Clinique de bébés.

MARDI, 23 avril:

Inspections sanitaires.
Examen médical scolaire.
Ste-Euphémie: 1½ à 2 hres:
Clinique de bébés.
Notre-Dame du Rosaire: 2 à 2½ hres: Clinique de bébés.

MERCREDI 24 avril:

Examen médical scolaire.
Inspections sanitaires.
St-Paul: 1½ à 2 hres: Clinique de bébés.

JEUDI 25 avril:

Examen médical scolaire.
Inspections sanitaires.
Unité Sanitaire: 2 à 4 hres:
Clinique de bébés.

VENDREDI 26 avril:

Examen médical scolaire.
Inspections sanitaires.
Hôpital: Clinique de BCG.

Dr Antonin Bélanger, m.h.
Médecin-hygiéniste.

Le printemps est à notre porte

Venez voir nos assortiments de vêtements sports dans une gamme de coloris éclatants.

Complétez votre toilette avec un magnifique soulier sport.

MAGASIN LS-A. COUILLARD ENR.

70 PALAIS DE JUSTICE — TEL.: 248-1660

Voisin de la Régie des Alcools - MONTMAGNY



Le tirage du concours de l'Homme Chic du Magasin LS-A. Couillard, samedi dernier a favorisé M. Roger Blais, commis chez A. Bélanger Ltée, qui gagne une valeur de \$75. en marchandise. Le tirage a été fait par M. Denis Thibault, pharmacien, gérant à la Pharmacie Bergeron, en présence du propriétaire du magasin, M. LS-A. Couillard et son nouveau gérant, M. Gérald Boudreau.



alga

LE BAIN DE MER QUI VOUS PROCURE LA DETENTE PARFAITE

ROLMEX Inc.

Votre représentant: Louis Gauthier,
11, ave Ste-Brigitte,
Montmagny — 248-3930

Montmagny Chain Saw

GERARD CHABOT, prop.

65 ouest, boul. Taché
Montmagny
Tél.: 248-3441

BATEAUX
"Princecraft"
MOTEURS
"Evinrude"

AUTO-NEIGE

"Moto-Ski"

SCIES A CHAÎNE

"Lombard", "Canadian"

"Stihl", "Homelite"

Vente - service - réparation toutes marques



Éditorial

La "dolce vita" à la québécoise

Des événements plus spectaculaires tels le choix d'un nouveau premier ministre canadien et l'assassinat du pacifiste Martin Luther King, ont laissé dans l'ombre une fracassante déclaration de M. Daniel Johnson au sujet des assistés sociaux.

Une telle sortie du premier ministre démontre que la situation est grave, anormale et alarmante, si l'on considère que l'âge de milliers de ces assistés sociaux se situe entre 18 et 35 ans, et que la plupart d'entre eux sont aptes à entrer sur le marché du travail. Si la situation décrite par le premier ministre du Québec est véridique, elle est tout simplement honteuse et injuste. Honteuse, parce qu'elle démontre jusqu'à quel point notre population s'est habituée à compter sur les bons offices du gouvernement, pour régler ses problèmes petits et grands. Nous avons souligné à plusieurs reprises, cette manie qui nous pousse à recourir au gouvernement à propos de tout et de rien; certains organismes se croient incapables d'agir s'ils ne reçoivent pas de subventions gouvernementales... Où se trouve dans ce cas, la base de toute oeuvre bien faite, qui a nom l'initiative privée?

Nous ne sommes pas contre les subventions gouvernementales, nous ne protestons pas contre le principe de l'assistance sociale tel qu'établi actuellement... Il nous semble toutefois qu'on y va un peu trop fort d'un côté comme de l'autre. Le public exagère et le gouvernement, pour des raisons politiques ou autres ne s'est pas montré assez ferme, ce qui, petit à petit, nous a conduit au dilemme que nous vivons présentement.

Que devient le contribuable dans tout cela, le vrai, celui qui n'en finit plus de payer? La déclaration de M. Johnson ne vient-elle pas de lui dévoiler une flagrante injustice à son endroit? Ne devient-il pas la risée de «ceux» qui vivent à ses dépens, le dindon de ce qui est en train de devenir une immense farce? Encore une fois, nous ne nous élevons pas contre le principe même de l'assistance sociale. Elle a sa raison d'être, elle est même indispensable dans plusieurs cas... Néanmoins, à côté de ces besoins véridiques, combien de besoins fabriqués, combien de «misères», produit direct de la fainéantise et du laisser-aller... Pourquoi travailler? On vit bien et assez grassement dans certains cas, sans lever le petit doigt...

C'est la «dolce vita» à l'italienne quoi! moins le climat et le spaghetti...

Les mots fracassants de M. Johnson resteront-ils sans réponses? Déjà on a émis les «rectifications d'usage», on a amoindri les faits, on s'est embourbé dans la pape-rasse... Parions que ce sera un autre cas où «les paroles auront dépassé la pensée...» S'il était sincère, le premier ministre ira plus avant dans la solution de ce problème qu'il a décrit comme un véritable scandale. Sauf erreur, le comté de Montmagny est représenté à l'Assemblée Législative par le titulaire du ministère impliqué, celui de la Famille et du Bien-Etre social. Que pense M. Cloutier de la situation décrite par son chef?

Nous savons que le problème est extrêmement complexe, qu'il est plus facile à commenter qu'à résoudre... Les journalistes sont là pour commenter les problèmes, les ministres sont là pour... les résoudre. Deux métiers différents sans doute, mais qui poursuivent le même but: essayer de donner justice à tout le monde.

Gaston BOUCHER

La boîte à lettres

Encore du chemin à faire...

Québec, le 3 avril 1968.

Monsieur Pierre Paquet
Radio-Canada,
Montréal.

Monsieur,

Cette lettre s'adresse à vous, aux responsables du "système de la Société d'Etat" et au réalisateur du "Sel de la semaine" expérimental.

Lundi soir le 4 mars, le "Sel de la semaine", dans L'ESPACE DE 55 MINUTES ENVIRON, a posé quatre questions à un groupe de parents et de jeunes gens et jeunes filles. Après cette émission, quelques questions surgissent à l'esprit du téléspectateur qui n'est pas encore devenu une "marionnette abrutie" du phénomène télévision.

Aussitôt l'émission terminée, je me suis demandé: "Que restait-il d'un tel affrontement? A quel titre et selon QUELS OBJECTIFS, Radio-Canada réalise-t-elle des émissions de ce genre?" Quelles sont les raisons sous-jacentes à l'utilisation d'un tel procédé?"

Suivez-moi bien; il ne s'agit pas de critiquer la position des parents ou celle des étudiants. Je me place du côté des moyens techniques utilisés pour la réalisation de cette émission.

D'abord VOUS

Votre attitude était celle d'un gars qui ne semblait pas percevoir le sérieux des questions posées. Il semblait s'agir pour vous d'un "petit jeu" à faire jouer à deux groupes que vous aviez plaisir à opposer, en pressant un bouton "OUI" ou "NON" et rien de plus!

Je sais bien qu'il est dans votre personnalité d'être dégagé, de mettre les gens très à l'aise et vous y réussissez. Mais votre attitude pour l'ensemble de cette émission, vous a fait voir comme un meneur de jeu qui devant respecter les exigences de la technique, PEU IMPORTE LE CONTENU dont il fallait permettre l'éclosion par les participants eux-mêmes.

Ah! oui, bien sûr, quelques discussions s'amorçaient après le

vote, mais si brièvement qu'on a oublié ce qui s'est dit, ne conservant comme impression d'ensemble "que les jeunes ont plus de gueule que dans notre temps et que les croulants se sont faits avoir encore une fois!"

J'espère en tout cas que vous ne vous prenez pas pour un ANIMATEUR, parce que là vous vous trompez royalement et sur vous et sur l'animation. Je ne sais vraiment pas quel nom donner à votre rôle, ce soir-là, si ce n'est que "meneur de jeu". Et pourtant, c'était loin d'être un jeu!

Il y a aussi les QUESTIONS

Je veux surtout appuyer plus sur leur nombre que sur leur formulation: Une dame vous a fort justement fait remarquer, d'ailleurs, l'ambiguïté des questions posées. Mais je me demande, encore une fois, quel objectif se propose-t-on d'atteindre, quand on demande de s'exprimer sur quatre questions de cette profondeur et cela dans un temps si court?

Débattre des thèmes comme le mariage, la religion, la morale et l'engagement à la guerre, et n'avoir qu'une heure pour le faire, REVIENT A NE PAS PARLER DU TOUT, surtout quand on ne prend pas le temps de définir les termes.

Radio-Canada, dans sa publicité, proclame sa supériorité, la valeur de ses émissions etc... et pourtant, pour une émission comme celle-ci, on ne semble songer qu'à l'appareillage technique (ordinateur etc) sans se soucier du contenu de l'émission. On s'est dit: "Bah! voilà quatre questions à l'ordre du jour... caméras: en place!"

A-t-on idée de prendre de front autant de questions fondamentales en un si court temps. Il aurait mieux valu, à mon sens, in-

Le Courrier de Montmagny-L'Islet: Le seul journal régional imprimé à Montmagny

viter un groupe plus restreint dont les membres, sous la responsabilité d'un animateur, auraient pu jouir des conditions nécessaires à leur expression et au déroulement de leur pensée. Autant de téléspectateurs auraient été à l'écoute et plus de gens auraient été en mesure de porter un jugement plus réaliste sur la pensée des citoyens face à des problèmes aussi fondamentaux que le mariage, la religion, la morale et la guerre.

Un bon animateur aurait eu l'intelligence et la prudence de

ne partir que d'un problème central et au lieu d'assister à une autre manifestation de notre talent québécois de "blablaba," nous aurions observé qu'il se trouve de nos citoyens qui peuvent s'exprimer avec plus de cohérence, parce que les conditions pour le faire auraient existé.

Radio-Canada a encore du chemin à faire pour découvrir les exigences d'une discussion et d'une réflexion humaine!

Paulin Dumas
Québec.

BILLET

Les trompettes de la victoire

Il a gagné ses épaulettes,
Le super-candidat P.E.T.
Avec un tel "Prime Minister",
Qu'est-ce qui va nous arriver "astheure" ... ?

Et l'émule du Chat Botté,
La brave et tutélaire Judy,
En a eu le souffle coupé:
Son appui n'a pas porté fruit.

Est-ce que le "bilingual" Pierre
Laissera le Cardinal faire son tour des Gaules?
Adressera-t-il une petite prière
Ou une potence à Ti-Charles le drôle?

Dans ce suspense de roman-savon,
Entre les "balounes", vogue la Confédération...
Je vois fort mal qui est de quart.
Elliott prendra-t-il vraiment la barre?

O Canada, Patrie de l'omnibus,
Je te souhaite un grand avenir
Et nos enfants auront aux lèvres ce motus:
"PET est venu, il a vu, il a fait frémir".

Gilbert BOUCHARD

ABC

Le Ministère des Postes à Ottawa a autorisé l'affranchissement en numéraire et l'envoi comme objet de deuxième classe de la présente publication.

COURRIER

Gérant-général:
Maurice Marquis
Administration
Denise Marquis
Gér. de la publicité:
Lucien Blais
Chef de la rédaction:
Gaston Boucher
Journaliste-reporter:
Gilbert Bouchard

Bureaux:
180, Avenue de la Fabrique,
Montmagny
Tél.: 248-3868

Imprimé par
Les Editions Marquis Limitée

ABONNEMENT:
CANADA: \$8.00 par année — ETATS-UNIS: \$4.00 par année
PRIX DE L'EXEMPLAIRE: 10 CENTS



SOUVENIRS D'HAÏTI - M. et madame Richard Létourneau de St-Pierre revivent durant quelques instants les souvenirs de leur séjour en Haïti... Rien de tel pour remonter le moral, alors que dehors, la pluie froide de notre printemps canadien fouette les vitres des fenêtres.
(Photo COURRIER Gaston Boucher)

“La mort de Luther King donne aux problèmes des noirs américains une dimension mondiale”

(Madame Norma Youance-Létourneau)

(Texte et photos: Gaston Boucher)

« Sans affirmer que le tragique assassinat de Martin Luther King, règlera du jour au lendemain le problème des noirs américains, je pense qu'un tel événement est de nature à éveiller la conscience mondiale sur les faits malheureux qui entourent la ségrégation raciale un peu partout dans le monde ».

Ces paroles, nous les avons recueillies de la bouche même d'une Haïtienne qui habite dans notre région, plus précisément St-Pierre de Montmagny. Mme Richard Létourneau, née Norma Youance, est née à Les Cayes et demeurait à Port-au-Prince au moment où l'été dernier, elle a épousé un Canadien français. Tous deux sont actuellement étudiants à Montmagny. Avec la simplicité et la gentillesse typique aux gens d'Haïti, madame Létourneau, aidée de son mari, a voulu répondre aux quelques questions que nous lui avons posées. Il va sans dire que ces réponses étaient émaillées de souvenirs personnels et de pittoresques descriptions des charmes de son pays natal.

UN PAS IMPORTANT

“Malgré les troubles dont le monde entier est témoin périodiquement dans diverses régions des Etats-Unis, madame Létourneau est d'avis que la compréhension entre blancs et noirs devient une réalité de plus en plus tangible. Il me semble que l'élite américaine accepte de plus en plus le fait de la présence des noirs sur le plan de l'égalité, a précisé notre interlocutrice. Je doute de l'efficacité immédiate de la loi que vient approuver le gouvernement amé-

ricain au sujet de la ségrégation, néanmoins, elle démontre chez l'élite américaine une volonté de faire triompher l'égalité, le seul privilège en fait que réclament les noirs. Je n'approuve pas la violence, les émeutes et les désordres dont se servent les noirs américains actuellement, a poursuivi madame Létourneau, ils devraient plutôt s'imposer par leur civisme et leur culture... Qu'un noir devienne chef d'état, ou un personnage respecté au sein du gouvernement et du même coup les blancs apprendront à considérer leurs concitoyens de couleur comme des frères...”

MOINS DE DIFFICULTES

A l'une de nos questions, madame Létourneau répondit, que les noirs d'ascendance française, ceux qui demeurent en Haïti, en Martinique par exemple, ont beaucoup moins de difficultés à s'intégrer dans la société américaine ou canadienne. Vivant dans des pays qui sont leurs, ils ont acquis une culture particulière qui leur permet de s'adapter plus facilement, ce qui n'est pas précisément le cas des noirs américains, qui ont d'abord été considérés comme esclaves, puis comme des êtres inférieurs reliés sur eux-mêmes, pour qui les “ghettos” sont devenus des

SITUATIONS NORMALES, DIFFICULTES A MONTREAL...

Madame Youance Létourneau qui est mulâtre de descendance française-espagnole du côté maternel et hollandaise du côté paternel, pense que “si des difficultés devaient un jour surgir au Canada entre blancs et noirs, ce serait à Montréal qu'elles se produiraient avec le plus d'acuité... Le Canada n'est pas à l'abri de la situation qui prévaut actuellement aux Etats-Unis...”

Par ailleurs, madame Létourneau nous a affirmé avoir été très bien accueillie à St-Pierre et à Montmagny, depuis son arrivée en juillet dernier. Un peu de curiosité de la part des gens, c'est tout. “Je me sens parfaitement à l'aise partout où je vais, a-t-elle déclaré. Mêmes sentiments d'aise et de liberté de la part de Jean-Joseph Eveillard, jeune étudiant haïtien de vingt ans à l'école de Métiers de Montmagny et qui demeure dans la famille Létourneau depuis le début de novembre. Un seul petit incident de la part d'un confrère de classe... Mais pour Jean-Joseph le qualificatif de “nègre” ne constitue pas une injure, pas plus que le qualificatif de “blanc” n'est injurieux pour un Canadien... Il considère cependant que “les agissements des américains attaquent la personnalité et la dignité de tous les noirs du monde entier...”

LA FRATERNITE...

Bien que mulâtre, madame Youance Létourneau considère

Haïti chérie...

Une conversation avec deux Haïtiens devait nécessairement se terminer par une description du pays paradisiaque qui les a vu naître...

A travers les intonations légèrement créoles de nos interlocuteurs, nous avons perçu un amour sincère pour ce pays pauvre mais sympathique, baigné à la fois par le soleil des tropiques et la mer limpide des Caraïbes.

Haïti, c'est un pays merveilleux aux prises avec des difficultés politiques sérieuses, peut-être amplifiées par certains reportages de journalistes en mal de sensation, tel cet écrit paru dans un supplément de journaux québécois, il y a quelques semaines. D'après M. et Mme Létourneau, cet article rédigé par un journaliste introduit au palais présidentiel sous de fausses représentations, était nettement exagéré et contribuait à donner une fausse image du pays décrit. Certes, d'après nos interlocuteurs, Haïti vit présentement sous une dictature, celle de François Duvalier qui s'est fait décerner le titre de “président à vie de la république d'Haïti”. Certes, il y a la garde personnelle du président, les tontons-macoutes au nombre de dix mille et dont peut-être soixante-quinze pour cent n'aiment pas Duvalier, mais qui considèrent comme un honneur d'être à son service, à cause des avantages attachés à cette fonction. Certes, il y a la pauvreté, le sous-développement économique...

A côté de tout cela cependant, il y a cette joie de vivre, ce peuple heureux malgré tout, dont le mode d'existence se situe aux antipodes du nôtre, par son calme, sa sérénité exemple de tracas inutiles. Une fois de plus, nous avons entendu vanter la gastronomie haïtienne à base d'épices et d'assaisonnements qui rehaussent la saveur des mets les plus simples.

Si le niveau de vie est généralement peu élevé, le coût de la vie est ridiculement bas si nous le comparons au nôtre. C'est ainsi que dans les campagnes haïtiennes, le prix d'un régime de bananes peut grimper jusqu'à 0.03 et un agneau se vend 0.85. Par contre, un agriculteur haïtien récolte un revenu de \$60. par année...!

Une dernière question au sujet du pavillon haïtien à l'Expo 67. Selon M. et Mme Létourneau, le pavillon d'Haïti à l'Exposition Universelle de Montréal ne représentait pas véritablement le pays, pas plus que celui du Québec ne représentait la

le problème noir aux Etats-Unis et un peu partout dans le monde, comme tous ceux pour qui la fraternité humaine n'est pas un vain principe.

En un mot, M. et Mme Létourneau partagent les sentiments de tous les humains de bonne volonté.

province de Québec.

Rien de tel que ces évocations de la perle des Antilles pour faire oublier la grisaille d'un soir pluvieux de printemps québécois. Des échos de calypso qui nous font regretter d'être nés dans un pays au train de vie si exigeant et au climat si capricieux... Si mon pays c'est l'hiver, Haïti c'est le paradis terrestre.



Jean-Joseph Eveillard, étudiant haïtien à l'école de Métiers de Montmagny, est grand admirateur de l'artisanat de son pays. Un regard confiant vers l'avenir, un peu nostalgique aussi.
(Photo COURRIER Gaston Boucher)

PROVINCE DE QUEBEC, MUNICIPALITE SCOLAIRE DE MONTMAGNY.

AVIS PUBLIC

Demande de soumissions pour la vente de l'école rurale No. 2 de la municipalité.

Par une résolution passée lors de la réunion régulière du 8 avril 1968 et adoptée à l'unanimité, la commission scolaire de Montmagny a décidé de mettre en vente le terrain et l'école dessus construite située dans l'ancien arrondissement no 2, sur la route provinciale no 2.

Cette vente se fera par soumissions présentées sous enveloppes scellées portant la mention “SOUMISSION” et accompagnées d'un chèque visé ou certifié, ou d'un dépôt en espèces, équivalant à 10% de l'offre du soumissionnaire.

Les soumissions seront reçues au bureau de la Commission scolaire 78, avenue de la Gare, Montmagny, jusqu'à 5.00 h. p.m. lundi le 13 mai 1968 et l'ouverture se fera le soir même au cours de la séance régulière qui aura lieu à 8.00 h. p.m. au lieu ordinaire des réunions, à 78, ave de la Gare.

La Commission scolaire se réserve le droit de n'accepter ni la plus haute ni aucune des soumissions reçues.

Il est bien entendu que le prix sera payable comptant à la signature du contrat lequel sera signé dans les trente jours suivant la réception de la lettre d'autorisation du Ministère de l'Education.

Donné à Montmagny, ce 16ème jour d'avril 1968.

Alphonse Lèbel, sec.-trés. Commission Scolaire de Montmagny, 78, avenue de la Gare, Montmagny.

HEBDO-ACCIDENTS

Les arrêtés en congrès

Malgré le titre ci-haut mentionné, les arrêtés ne sont pas toujours fait en congrès. Nous allons confirmer la règle par une première exception après quoi nous expliquerons. L'exception, c'est M. Paul Maurice Adam, de St-Paul, qui vendredi soir dernier s'est "arrêté" sur un poteau de signalisation ainsi libellé: "Arrêt-Stop". Ceci lui a valu un 90 dollars de moins à dépenser.

Les arrêtés en congrès sont les gens qui partent de loin pour venir s'arrêter aux mêmes endroits. Certains érudits diront arrêtés en conseil mais... laissons la terminologie de côté et disons plutôt que M. Jean Vézina est

venu de Montréal et M. Claude Lebel de Cap St-Ignace. Ils se sont rencontrés sur la Rte 2 ouest à Montmagny et le moins que l'on puisse dire est qu'ils se sont arrêtés fort brusquement, tellement que leurs voitures respectives ont subi des chocs globalement évalués à 800 dollars.

Un peu plus tard deux personnes de Montmagny se rencontraient sur la rue St-Jean-Baptiste. Le même incident s'est reproduit avec cependant une petite variante. L'une des deux personnes était à bicyclette. M. Jean-Pierre Gaudreau était en voiture et M. Hyacinthe Théber-

le pédalait... Il découla 40 dollars des porte-feuilles des deux personnes impliqués.

Nos prochains congressistes nous viennent respectivement Toronto et St-Pierre. Il s'agit de M. Edward McGregor et M. Marcel Proulx. Ils se sont rencontrés au coin de Taché et Ste-Brigitte avec des sourires fort dépités... d'avoir perdu des morceaux de carrosserie évalués à environ 625 dollars.

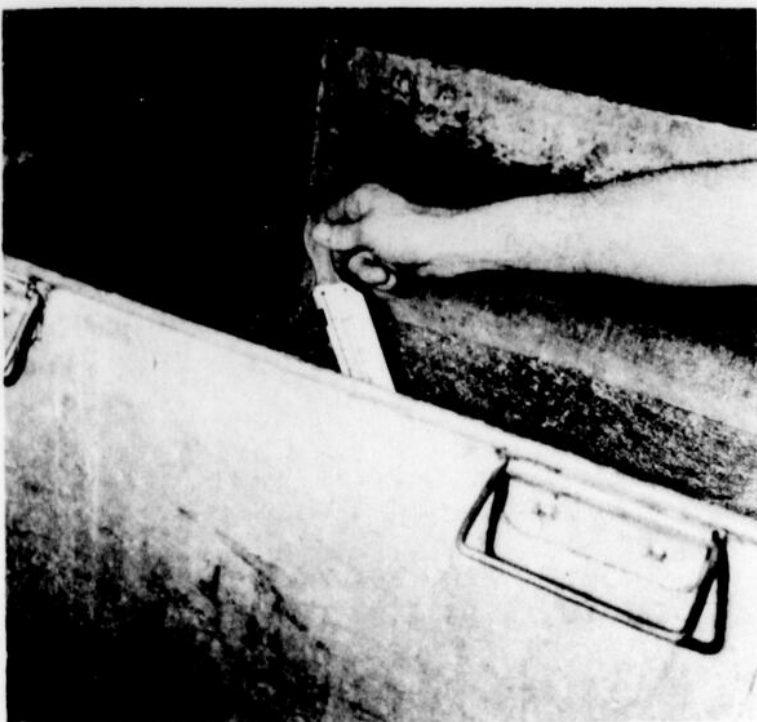
Ces petites rencontres plus ou moins retentissantes se poursuivirent samedi quand la voiture de Mme Fernande Gervais de Montmagny et celle de Mlle Huguette Boulet du même endroit se sont accordés sur une convention des plus étonnantes... une convention qui a fait dire à un témoin, "Ils ont eu pour 750 dollars d'audace".

Mme Jules Paré et M. Marc Dionne de Montmagny ont eu une expérience de congrès comme ils n'en n'avaient jamais eues... C'est samedi qu'ils se sont rencontrés. C'était vraiment frappant de les voir... La voiture de M. Dionne a subi des blessures de carrosseries pour environ 100 dollars tandis que le diagnostic de la Cadillac de Mme Paré n'est pas encore public.

C'est dimanche cependant que Montmagny fut le théâtre d'une véritable rencontre inter-régionale alors que les véhicules de MM. Guy Fradette, de Québec, et Rosaire Belzile, de Trois-Pis-toles, se sont heurtés de front... sur le Boul. Taché ouest.

On parle encore des 2,700 dollars de dommages matériels mais on jase encore plus des événements et des circonstances de l'accidents. Personne n'a encore rien dit... Tous ont établi des conjectures intérieures. Les occupants des voitures, pour leur part, ont plutôt des meurtrissures car dans cette brutale rencontre, Mlle Raymonde Saindon, de Québec, a été blessée comme M. Guy Fradette du même endroit tandis que tous les passagers de l'autre véhicule ont également subi des contusions assez forte. Il s'agit de M. Rosaire Belzile, de son épouse et de ses deux fils jumeaux âgés de 9 ans, René et Yves.

Enfin, dans des circonstances beaucoup moins tragiques mais aussi fracassantes, car les temps sont durs... M. Paul-Henri Ruel, de St-Pierre, conduisait son auto vers un rendez-vous quelconque quand cette dernière "s'emballa" dans une clôture à piliers de ciments, bordant la rue St-Jean-Baptiste ouest. On parle encore des 300 dollars de dommage à la voiture mais on peut voir les 250 dollars de dévaluation qu'a subie ladite clôture...



UN GESTE SIGNIFICATIF... en cette saison dans nos cabanes à sucre: celui de plonger de temps à autre le thermomètre (sucromètre... pour les initiés) dans le sirop. Le geste d'un homme averti qui connaît son affaire...

(Photo COURRIER G. Bouchard)



ADRESSE
TEMPORAIRE

234 ave de la Gare
Montmagny
248-3734

St-Francois

VISITEURS

Mme Réal Lefebvre et leur fils Sylvain de Montréal, M. et Mme Jean-Louis Fournier, leur fille Diane de Joliette, M. et Mme Guy Delagrave et Mlle Nancy d'Ontario, étaient pour le congé de Pâques chez M. et Mme Jules Laliberté.

M. Norbert Bonneau et son amie, Mlle Monique Ouimet, de St-Hyacinthe, Mlle Yvonne Roy de Québec, en visite chez M. et Mme Gérard Bonneau.

M. et Mme François Lamontagne, de Québec, MM. et Mmes Laurent Goulet, Laurent Poulin, de Montréal, ainsi que leurs enfants, Mlle Véronique Paré ont visité leurs parents, M. et Mme Armand Paré.

M. et Mme Raymond Roy et M. J. Brousseau de Ville St-Michel, étaient en visite chez M. Anatole Roy.

NOTEZ BIEN... Pour changements de
VOYEZ COMBINAISONS SUR LES SERRURES

CONRAD GAUDREAU

Service de bicyclettes, clefs, réfrigération commerciale
233 AVE COLLIN 248-3939 MONTMAGNY

Vous vêtir c'est bien... mais vous vêtir à la

Mercerie Chez Georges c'est encore mieux

101est, rue St-Jean-Baptiste Semi-Ready et Lombardi Habits sur mesure Tél.: 248-0215

LE CREUX DE L'OREILLE

IL EST ARRIVE...!

Qui ça? Le « nordais... » qui nous est arrivé juste à temps pour Pâques...

Pendant que le reste de la province jouissait d'un climat estival qui variait entre 75 et 80 degrés, le Bas-du-fleuve grelottait sous des rafales froides et humides du vent de nord-est... La cause de cette différence de climat? Les « icebergs » qui ont déjà commencé à pénétrer dans le golfe St-Laurent sont la cause directe de ce refroidissement.

Et dire que tout cela est prévu au moins deux jours avant, par les rhumatismes de mon oncle Isidore...

NOUVELLES BREVES

● Dimanche, à la salle paroissiale de Berthier, concert par le choeur Hallelou. A 20 heures...

● Le 28 avril, souper des « anciens » du collège, au Bûcheron à 18.30 heures.

● Le 21 avril, souper canadien, au soubassement de l'église St-Mathieu.

● Du 2 au 5 mai, exposition annuelle de campisme au palais de l'Agriculture. Les préparatifs vont bon train.

● On nous dit que dans les régions de Québec et Montmagny, les ventes de poulets, lapins et oeufs de Pâques en chocolat ont considérablement baissé. Foies déficients...? Non. Une émission de télévision aurait, paraît-il, été la cause de cette perturbation inattendue.

● Lundi prochain à 13 heures, bénédiction de la nouvelle meunerie de St-François. Plusieurs personnalités assisteront à la cérémonie.

ETONNE

Un visiteur a été étonné en fin de semaine dernière de la vitesse que faisaient certains automobilistes dans les rues de la ville, surtout le soir et durant la nuit.

C'est un fait que plusieurs prennent nos rues tortueuses pour des champs de courses, se foutant de leur propre sécurité et de celle des autres. Nous pouvons considérer comme un miracle perpétuel qu'il n'arrive pas plus d'accidents mortels.

Est-ce que cette chance sera toujours nôtre? Attend-on une catastrophe avant de se couler un peu de plomb dans la tête?

PAS DE NOUVELLES

Certains résidents de la rue du Camp nous ont fait part, la semaine dernière, que la situation n'était pas des plus intéressantes dans leur coin...

Ce n'est pas nouveau, le dégel accomplit le même travail tous les ans et tous les ans, ces gens se plaignent avec raison... Et une amélioration est retardée d'année en année...

Au fait, qu'est devenue cette enquête qui devait s'effectuer par le ministère de la Santé sur la situation qui prévaut dans ce coin-là. A-t-elle pris le chemin des archives parlementaires, si jamais elle a été faite?

Nous aimerions obtenir des précisions à ce sujet pendant que les gens de la rue du Camp continuent à patager...

L'AUBE ENFIN

On nous affirme que les ingénieurs travaillent d'arrachepied sur le projet du terrain de campisme de la Pointe-aux-Oies et que les travaux commenceront incessamment.

Nous espérons être invités à la levée de la première pelletée de terre afin de fixer sur la pellicule cet événement mémorable.

Même souhait brûlant pour le Centre culturel...

CE N'EST PAS REAL...

Notre entrefilet de la semaine dernière au sujet des rumeurs de candidature possible de Mme Jean-Paul Normand aux prochaines élections provinciales (rumeurs qui sont toujours fausses...), pouvait laisser croire que cette « fantaisie » était l'oeuvre de notre confrère Réal Laberge...

Il en est rien, puisque c'est un journaliste de la Presse Canadienne qui a téléphoné à Mme Normand et que cette nouvelle, de ce fait, devenait susceptible d'être publiée dans tous les quotidiens de la province... Hélas!

Nos excuses à notre confrère si ce malentendu a pu lui causer quelques désagréments... Nous n'aurions jamais osé...
Gaston BOUCHER

les petites annonces 248-3868

A VENDRE

PORTES pliantes, brunes, beiges, grises, blanches, 32", 38", 48", à partir de \$12.95, Giasson Inc., 52 ouest rue St-Jean-Baptiste, Tél.: 248-1424.

MIROIRS de toutes grandeurs. Exemple: Porte de garde-robes: 12" x 48" - \$4.00 et 14" x 62" - \$6.00. Tour poli. S'adresser à Menuiserie Tardif, 156, 4e rue, Montmagny, Tél.: 248-2391.

MAISON très spacieuse, en pierre. S'adresser à: Immeubles Montmagny, M. Robert Bernier.

COFFRES EN CÈDRE A VENDRE

Magnifiques coffres en cèdre fini noyer style moderne. Au prix du manufacturier. Visitez notre salle d'échantillons.

L. Corriveau, Mfg.
77, 7e rue - Tél.: 248-2536
MONTMAGNY

TERRAINS: l'un sur la 8e rue, mesurant 90' x 68', l'autre au bord de l'eau, en face de l'Hôtel-Dieu de Montmagny, pour chalet. S'adresser à Marcel Labonté, 142 ouest, rue St-Jean-Baptiste, Tél.: 248-1749.

MAISON à revenus, 5 logements, sur la rue St-Ignace. S'adresser à Tél.: 248-1842.

POUTRES d'acier usagées, différentes longueurs, 20' à 55'. Aussi **ACIER D'ARMATURE**. S'adresser à Tél.: 248-1842.

GRANGE pour démolir, 100' x 45', située à Cap St-Ignace, chez Mme Lionel Gagné, chemin Neuf, Tél.: 246-5663.

Spéciaux Peintures B-H

B-H Carousel

Mat, blanc et couleurs
\$8.80 gallon

B-H Entretien

Email Super blanc
\$8.50 gallon
Semi-lustre blanc
\$7.40 gallon

B-H Crest

Latex, semi-lustre, émail
Blanc \$5.90 gallon
Couleurs \$6.50 gallon

Dubé & Fils

Eur.
119, Rue St-Jean-Baptiste E.
Montmagny - 248-3743

TRACTEUR diesel B275, avec pellholder avant, pelle arrière, wagon charrue, set de chaînes, harse et renhausseuse à patates. S'adresser à Johnny Blaney, Tél.: 248-1879.

POELE à l'huile; **PLANCHE** à repasser; **FER** à repasser à sec. S'adresser à Mme Majella Roy, 50, rue St-Magloire, Tél.: 248-0556.

MAISON avec chauffage automatique à l'huile, sur la route nationale, près de l'anse de Berthier-en-Bas. S'adresser à: Mme Joseph Coulombe, Foyer d'Youville, Tél.: 248-2673.

ROBE DE MARIEE, 5-7 ans. S'adresser à 248-1755.

MOBILIER DE SALON colonial, 2 morceaux, recouverts de tissus imprimé. S'adresser à 248-1541.

MAISON; terrain de 65' x 85'. Tél.: 248-1406.

CHALET meublé, situé à l'extrémité est de Berthier. Téléphoner le soir à 248-0573.

A VENDRE OU A LOUER

ROULOTTE à patates frites, bien équipée. S'adresser à Yvon Blanchet, 18, rue St-Jacques, Tél.: 248-2484.

St-Eugène

PREMIERE COMMUNION

Les petits enfants de 2e année ont reçu le sacrement de l'Eucharistie, jeudi saint à trois heures. M. le vicaire Armand Giasson chanta la messe et Mgr Bernier fit une brève homélie, rappelant aux petits enfants comment il était important de nourrir son âme par le pain de Vie. Le chant exécuté par la chorale des filles du Couvent des Soeurs St-Joseph de St-Vallier sous les auspices de Soeur Bernadette Lefèvre. Voici la liste des garçons dont leur titulaire est Mlle Olivette Fortin: Gilbert Bernier, Sylvain Cloutier, Serge Dubé, Benoît Fortin, Pierre Guimont, Jean-Louis Leclerc, Hervé Michaud, Daniel Normand, Donald Pelletier, Germain Poitras, Bertrand Royer, Arnold Thibeault, Denis Thibeault, Mario Thibeault, Yves Thibeault. Mme Michel Fréchette pour les petites filles: Sylvie Bélanger, Lynda Bernier, Pauline Bernier, Guylaine Caron, Hélène Caron, Francine Cloutier, Sylvie De Ladurantaye, Johanne Gagné, Andrée Gamache, Diane Guimont, Louise Morin, Lyne Normand, Pauline Normand, Viviane Normand, Diane St-Pierre, Janine Thibeault, Julie Thibeault, Lyne Thibeault, Lyne Thibeault, Hélène Tondreau, Johanne Tondreau.

Tous ces communiant accompagnés de leurs parents prirent part au repas communautaire.

LAVEMENT DES PIEDS

Une touchante cérémonie a eu lieu Jeudi Saint au soir à 8 heures par le lavement des pieds de douze garçons représentant les douze apôtres du Christ, lors de sa passion: Hubert Normand, Pierre Chouinard, Claude Normand, Pierre Chouinard, Claude Normand, Marcel Thibeault, Richard Caron, Pierre Thibeault, Mario Tondreau, Vital Normand, Sylvain Fortin, Pierre Aubert, Bertrand Morin, Bruno Caron.

PROMPT RETABLISSEMENT

Parfaite guérison à Johanne Cloutier, fille de M. et Mme Raymond Cloutier ainsi qu'à Mme Léo Bernier de retour chez eux après un séjour à l'hôpital. Mme Clément Fortin est présentement hospitalisée à l'Hôtel-Dieu de Lévis.

VA-ET-VIENT

M. et Mme Athanase Gamache sont allés visiter leur fille religieuse Bernadette à Escourt ainsi que M. et Mme Denis Cloutier et M. et Mme Jean Desrochers de Montréal.

A LOUER

MAGASIN, sur la 3e avenue, pour boucherie, épicerie, restaurant, etc. S'adresser aux Immeubles Montmagny, Tél.: 248-2652.

RESTAURANT meublé, situé dans l'Hôtel St-Thomas. S'adresser à Philippe Giasson, Tél.: 248-1424.

LOGEMENT de 5 pièces, chambre de bain, chauffé, eau chaude, entrée 220, situé près de l'église St-Mathieu. Libre le 1er mai. S'adresser à Tél.: 248-1066.

LOGEMENT 6 pièces, à Cap St-Ignace, S'adresser à Tél.: 248-5341.

LOGEMENT de 4 pièces, chauffé à 114, rue Nicole. De préférence pour nouveaux mariés. S'adresser à tél.: 248-1441.

LOGEMENT de 4 pièces, chauffé, sur la rue St-Jean-Baptiste, près de l'église. Libre le 1er mai. S'adresser à Tél.: 248-3743.



La Croix-Rouge
vous représente
toujours et partout

(Mme Rosaire Caron)

M. et Mme Ludovic Allaire de Montréal et leurs enfants Lyne, Claude et Liette en visite chez leur mère Mme Eugène Clouthier.

M. et Mme Raymond Cloutier et leurs enfants sont allés rendre visite à sa mère, à l'occasion de la fête de Pâques, Mme Henri Michaud de St-Pascal de Kamouraska.

M. et Mme Philippe Normand, Mlle Olivette Fortin, M. Léo Bernier et sa fille Bergerette se sont rendus à Québec visiter Mme Léo Bernier.

A l'occasion de la fête de Pâques beaucoup de nos paroissiens sont allés visiter leurs parents dans différents endroits et de nombreuses gens hors de la paroisse se trouvaient en visite chez nous.

St-François

FIANCILLES

A l'occasion de Pâques, de nombreuses fiancailles ont eu lieu dans plusieurs familles. Voici celles qui nous sont connues.

A l'occasion de Pâques, eurent lieu les fiancailles de M. Réal Garant, fils de M. et Mme Honorat Garant avec Mlle Nicole Goulet, fille de M. et Mme C.A. Goulet de Québec.

M. Pierre Morin, M.D., fils de M. Eugène Morin, à Mlle Hélène Buteau, G.M., fille de M. et Mme Gérard Buteau.

M. Norbert Morin, fils de M. et Mme Richard Morin, à Mlle Diane Gendron, fille de M. et Mme Ovide Gendron.

M. Ronald Bonneau, fils de M. et Mme Gérard Bonneau à Mlle Rachel Garant, fille de M. et Mme Maurice Garant.

M. Renald Roy, fils de Mme Pierre Roy à Mlle Rolande Fiset, fille de M. et Mme Paul Fiset.

M. Paul-Emile Lamonde, fils de M. et Mme Edouard Lamonde à Mlle Céline Chabot, fille de M. et Mme Gérard Chabot de St-Charles.

M. Marcel Morin, fils de M. et Mme Philippe Morin à Mlle Lise Caron (garde-bébé), fille de M. et Mme Louis Caron de l'Islet-sur-Mer.

M. Ovide Simard, fils de M. et Mme Ovide Simard à Mlle Nicole Poirier, fille de M. et Mme Adélaïde Poirier.

MAISON dans le centre du village de Berthier; 6 pièces. S'adresser à Tél.: 259-7942.

On demande

SI vous êtes ambitieuse et désirez connaître le succès, ne laissez pas passer la chance qu'AVON vous offre. Devenez représentante aujourd'hui. Ecrire à: La Gérante Avon, C.P. 174, Sillery, Québec 6.

REPRESENTANT pour la vente d'appareils d'utilité domestique. Salaire de base, boni, assurance groupe et fonds de pension. S'adresser à M. Martin, 89 est, St-Jean-Baptiste, Montmagny.

HOMMES OU FEMMES, avec expérience dans la vente de trousseaux ou d'ensembles pour la future ménagère demandés pour monter et superviser un groupe de représentants. Dépenses payées. Ecrire au: Trouseaux de la jeune, 4770, rue Kent, suite 302, Montréal.

PERSONNES DEMANDEES dans les comtés de BELLECHASSE, MONTMAGNY, L'ISLET, KAMOURASKA: hommes ou dames, à plein temps ou à temps partiel, dans la vente de nos produits domestiques et de toilette. Si vous désirez établir votre propre commerce. Réussite assurée. Pour informations, écrivez à: C.P. 111, St-Raphaël, Bellechasse.

A VENDRE

BOIS DE CHAUFFAGE, croûtes de bois franc, de bois mou et de bois mêlé.

BERTRAND GENDREAU
125, rue Papineau,
Montmagny - 248-3386

A VENDRE

CHALET meublé, aux limites de Montmagny, au bord de l'eau. Terrain de 100' x 125'. Cause de vente: départ. S'adresser à Tél.: 248-2932.

A LOUER

GARCONNIERES meublées en neuf, porte privée, poêle avec fourneau, situées à 275, ave Corriveau. Stationnement facile. S'adresser à 248-2950.

RUBRIQUE DES AUBAINES

Téléphonez à 248-2652

Commerces de tous genres, maisons à appartements etc

6 hôtels-motels licenciés dans Montmagny, Cap St-Ignace, St-Jean-Port Joli, St-Pierre et Tourville.
Garage avec agence d'autos.
Station de gasoline.
Commerces de meubles.
Épicerie licenciée, boucherie, etc.
Magasin de vêtements pour dames sur la rue St-Jean-Baptiste.

Poste de commerce à St-Mathieu à côté de l'église.
Bijouterie sur inventaire.
Terrains résidentiels et commerciaux dans la ville et la paroisse à partir de \$1,000. et plus.
Terre à St-Pierre, Berthier, St-Paul Anse-à-Gilles, etc.

PROPRIÉTÉS

A l'Islet Village
A Berthier
De 4 logements, rue St-David.
De 4 logements, sur la 3e Avenue.
De 3 logements, rue Champlain.

A revenu sur la rue Ste-Brigitte
A Cap St-Ignace
Sur la De Rue.
Rue St-Magloire
Rue Talbot

PRET SUR 1er ET 2e HYPOTHEQUE

3 propriétés neuves, rue C. Lislois, Ave du Quai, 11e rue, rue du Bon Commerce
DEUX GARAGES tout équipés dans la ville de Montmagny.

Chalet et maisonnette préfabriqués de 2 à 6 pièces peuvent être habités à l'année.

Lots à bâtir \$100.00 comptant, conditions faciles.

A louer: **LOGEMENT LOCAL** pour épicerie-boucherie avec équipement et logement à même la bâtisse si désiré.

" n'en coûte rien pour nous consulter et vendre vos commerces
Argent à prêter en première et deuxième hypothèque.
Pour renseignements concernant ces offres, s'adresser à :

Les Immeubles Montmagny Enr

Robert Bernier, Courtier Licencié
Membre de la Chambre d'Immeubles,

12 ans dans la vente d'immeubles

BUREAUX à Québec - Baie-Comeau - Montmagny
Montmagny: 231, rue O. Lislois. Tél.: 683-4451
Québec: Tél.: 683-4451
Tél.: 248-2652

La liturgie de la vie nouvelle

Plusieurs baptêmes sont célébrés à l'occasion de la nuit pascale

Dans le diocèse de la Pocatière nous avons été choisés. Dans chaque paroisse, la nouvelle liturgie a été respectée. L'Office de nuit, l'office de Pâques, était vraiment dirigé par une liturgie que d'aucuns pourraient qualifier de "Liturgie de la vie nouvelle".

Tout en donnant tout ce qu'il y avait à donner, l'office est quand même resté d'une brièveté surprenante et d'une souplesse simple qui nous changeait de ces longues cérémonies d'autrefois.

L'Office de nuit a permis aussi l'entrée dans l'Eglise de nouvelles vies par le baptême. Il y eut plusieurs baptêmes cette nuit-là et voilà pourquoi nous avons recueilli pour vous les noms des nouveaux enfants de Dieu de chaque paroisse des deux comtés.

STE-APOLLINE

A été baptisé Joseph, Jean, Paul, Eric, fils de M. et Mme Roger Langlois, Parrain et marraine: M. et Mme Jean-Paul Langlois, oncle et tante de l'enfant.

BERTHIER-EN-BAS

A été baptisée Marie, Gemma, Nathalie, fille de M. Gilles Mercier et de Mme Micheline Parent, Parrain et marraine: M. Jean-Guy Paré et Mme Gemma Bossé, oncle et tante de l'enfant.

CAP ST-IGNACE

A été baptisée Marie, Rachel, Brigitte, fille de Honoré Pelletier, contracteur, et Louise Côté, Parrain et marraine: Claude et Monique Côté, oncle et tante de l'enfant.

A été baptisée Marie, Colette, Micheline, fille de M. et Mme Fernand Pelletier, née Armanda St-Pierre, Parrain et marraine: M. Jules Duval et Mme Jeanne d'Arc Pelletier, oncle et tante de l'enfant.

ST-JEAN-PORT-JOLI

A été baptisé Joseph, Clermont, Marc, fils de M. Julien Moreau et de Mme Louise Lavoie, Parrain et marraine: M. et Mme Gustave Moreau, oncle et tante de l'enfant.

L'ISLET

A été baptisé Joseph, Paul-Emile, Bernard, fils de M. et Mme Jean-Pierre Caron, Parrain et marraine: Dr et Mme Paul-Emile Leblanc, oncle et tante de l'enfant.

MONTMAGNY (St-Thomas)

A été baptisé Joseph, Marcel, Gino, fils de M. Jean-Yves Ruel

et Mme Ghislaine Gaumont, Parrain et marraine: M. Marcel Cadrin et Mme Louise Gaumont, oncle et tante de l'enfant.

A été baptisée Marie, Fernande, Carmen, Sophie, fille de M. Yvon Paquet et de Mme Muriel Métivier, Parrain et marraine: M. Georges-Henri Paquet et Mme Fernande Boulet, grand-oncle et grand-mère de l'enfant.

MONTMAGNY (St-Mathieu)

A été baptisée Marie, Diane, Nancy, fille de M. Clément Lisois et de Mme Pierrette Tondreau, Parrain et marraine: M. Joseph Tondreau et Mme Anne-Marie Couture, grands-parents de l'enfant.

ST-OMER

A été baptisé Joseph, Yves, André, fils de M. et Mme Claudio Caron, Parrain et marraine: M. et Mme André Caron, oncle et tante de l'enfant.

VILLE DE L'ISLET

A été baptisée Marie, Pierrette, Lucie, fille de M. et Mme Raymond Caron, Parrain et marraine: M. et Mme Ghislain Migneault, oncle et tante de l'enfant.

(Suite à la page 14)

LA Homelite XL-701



VOUS FAIT LE BRAS PUISSANT

Voici une scie toute légère et pourtant plus rapide et plus puissante. Munie d'un réservoir à carburant et d'un huilier de double capacité, elle traverse 15 po. de bois dur en 12 secondes, abat des arbres de 5 pi. de diamètre. Gagnez du temps, augmentez votre rendement, faites plus d'argent avec la XL-701. Essayez-la aujourd'hui même et taillez-vous de plus gros profits.



Si légère qu'une main suffit pour la tenir en équilibre.



Langlois & Frère

143 ouest, St-Jean-Baptiste, 248-3276 — Montmagny

AVEZ-VOUS OUBLIE...

d'avertir Québec-Téléphone de votre nouvelle adresse si vous déménagez prochainement?

Appelez-nous dès

AUJOURD'HUI



QUÉBEC-TÉLÉPHONE

FORMATION PROFESSIONNELLE

Programmes de formation professionnelle offerts aux étudiants de la région pour l'année scolaire 1968-69

Programme de niveau secondaire

Cours de métiers (2 ans)

Objet du cours :

Le cours de métiers constitue une option en 10e et 11e année au niveau secondaire. Il s'adresse spécialement aux jeunes gens pourvus des aptitudes voulues et désirant faire leur carrière dans la production industrielle ou dans les activités techniques du monde des affaires.

Le cours de métiers permet de compléter le cours secondaire en mettant cependant l'accent sur les matières pratiques et qui donne accès aux occupations du monde du travail. La dextérité et les connaissances qu'il permet d'acquérir ouvrent des perspectives très prometteuses.

Durée :

La durée du cours de Métiers est de deux ans.

Conditions d'admission :

Pour être admis au cours de métiers, il faut être âgé d'au moins 16 ans et avoir complété la 9e année.

Spécialités :

Les étudiants inscrits au cours de métiers de deux ans peuvent se spécialiser en :

Mécanique ajustage	Menuiserie
Mécanique automobile	Sculpture sur bois
Electricité	Soudure

Cours professionnel intensif (1 an)

Objet du cours et conditions d'admission :

Le cours professionnel intensif (CPI) d'une durée d'un an s'adresse aux étudiants qui ont terminé une 11e année générale ou l'équivalent.

Étant donné la maturité de ces élèves et la formation de base assez complète qu'ils possèdent à ce stade de leurs études, il est possible de consacrer 85% du temps de l'horaire à la pratique de la spécialité; l'autre 15% de l'horaire est consacré à des matières connexes jugées essentielles à l'acquisition de la compétence dans la spécialité.

Spécialités :

Les étudiants inscrits au cours professionnel intensif (CPI) d'un an peuvent se spécialiser en :

Construction, mécanique ajustage, électricité de montage et contrôle, sculpture sur bois et soudure.

Programme de niveau post-secondaire

Cours technique (3 ans)

Objet du cours :

Le cours technique est un cours de niveau collégial d'une durée de 3 ans qui vise à donner une formation technique orientée vers l'industrie. Au terme du cours dans un Institut de technologie l'étudiant reçoit un diplôme d'études techniques avec la mention de la spécialité choisie. Le cours technique ne tend pas à donner aux étudiants une spécialisation exclusive et étroite mais une formation scientifique.

Conditions d'admission :

Pour être admis au cours technique, il faut posséder un diplôme du secondaire (ou l'équivalent).

Spécialités :

L'École de Métiers de Montmagny dispense les deux premières années du cours technique dans les spécialités suivantes :

Mécanique ajustage	Electricité
Mécanique automobile	Menuiserie
	Soudure

N.B. :

La troisième année du cours technique doit se faire dans un institut de technologie au choix de l'étudiant.

Inscriptions :

Les élèves désireux de s'inscrire à l'un ou l'autre de ces programmes de formation professionnelle pour l'année scolaire 1968-69 doivent faire parvenir leur demande d'inscription à l'École de Métiers de Montmagny, 157, rue St-Louis, Montmagny, avant le 15 mai 1968.

Aide financière aux étudiants :

Les élèves inscrits aux cours réguliers du jour à l'École de Métiers de Montmagny et dont la situation financière justifie cette faveur peuvent obtenir une aide financière du Ministère de l'Éducation.

N.B. :

Des renseignements supplémentaires peuvent être obtenus en s'adressant au secrétariat de l'École de Métiers de Montmagny.

Cinquième polyvalente à St-Jean-Port-Joli

“Il faudra attendre la deuxième phase”

(le président Caron)

Au cours d'une récente assemblée de la Régionale Paspal Taché, il fut discuté de demandes faites par une délégation de parents du secteur de L'Islet et de St-Damase, qui demandait l'implantation d'une cinquième école polyvalente dans le territoire de la régionale à St-Jean-Port-Joli.

A ce sujet, le président de la Régionale a précisé qu'il fallait attendre la mise en marche de la deuxième phase opératoire prévue par le ministère de l'Éducation. On sait qu'à la suite de l'Opération 55, le ministère avait envisagé deux phases pour compléter le réseau scolaire secondaire du Québec. La première, selon M. Caron, consiste en la construction de trois écoles polyvalentes à Montmagny, à St-Pamphile et à St-Paul, et en l'utilisation de locaux déjà existants à La Pocatière. Pour

la fixation d'un cinquième pôle à St-Jean-Port-Joli, il faudra attendre la deuxième phase, a précisé M. Caron. On sait qu'il y a quelques semaines, l'Association des Parents catholiques de St-Jean-Port-Joli a protesté contre l'implantation d'une école polyvalente à Montmagny.

Ecole de tissage, de poterie et de sculpture

A l'occasion de la même réunion, M. Jean Hébert, suggéra que des cours de tissage et de poterie soit ajoutés à l'école de sculpture, mise sur pied l'an dernier à St-Jean-Port-Joli. Cette addition, selon M. Hébert, formerait un complexe scolaire vraiment adapté aux aptitudes d'une intéressante clientèle d'élèves de notre région. Cette école pourrait donner à la Régionale, une exclusivité.

Du 2 au 5 mai

L'exposition de campisme

Cette année encore, l'Association de Campisme de Montmagny tiendra sa grande exposition de campisme au Palais de l'Agriculture les 2, 3, 4 et 5 mai 1968.

De nombreux prix de présence seront alors attribués le 5 mai au soir soit, lors de la soirée de clôture. Il y aura une innovation cette année... Un

panier de provisions sera attribué chaque soir de l'exposition parmi les personnes qui seront venues visiter l'exposition la journée même.

De plus, encore cette année, aura lieu l'élection de la « Famille du Campeur ».

Cette élection se fera selon la formule de l'élection de la Reine du Carnaval de Québec.

IMPRIMERIE



NOTRE DEVISE :

SERVICE PROMPT ET COURTOIS

IMPRIMÉS DE TOUS GENRES
CALENDRIERS, RECLAMES, CARTES
FAIRE-PART, IMPRIMÉS EN RELIEF

C.P. 123 Tél.: Bur. 248-1105
Tél.: Rés. 248-2311

La Corporation de Prêts de Québec

(fondée en 1924)
Membre de l'Ass. Canadienne des Courtiers
en Valeurs Mobilières.

ACHAT ET VENTE D'OBLIGATIONS Actions & Fonds Mutuels.

Consultez notre représentant autorisé.

Eutrope Méthot, rep-

2 ouest, St-Jean-Baptiste, Tél.: 248-0669 Montmagny.

Tél.: rés. 248-1595
bur. 248-1611

Jean-Paul Morin

Entrepreneur de chemins d'été et d'hiver — Pavage en
asphalte avec machine à étendre — Excavation et rem-
plissage — Vente, posage et taillage de gazon en rouleau.

55, Avenue Valcourt, MONTMAGNY

Robert Daveluy, III.

AVOCAT

46 est, St-J.-Bapt., - Monty.
Edifice Allard, app. 23-24
Téls. Bur.: 248-1072 C.P. 1179
Rés.: 248-1890



Le plus grand choix à Montmagny de

FARCES - ATTRAPES - MAGIE - PARTY - FEU D'ARTIFICE
RADIOS - NOUVEAUTES - ETC.

2 adresses: RESTAURANT CHEZ PAUL, 149 ave de la Gare
ROYAUME DU FUMEUR, 121 est St-Jean-Baptiste

FUTURS MARIÉS

**ECONOMISEZ
SUR VOS ARTICLES
DE VOYAGE**

Consultez un spécialiste.

Ouvert les lundis et vendredis soir.

Malles - Bourses - Valises
Porte-documents - Serviettes - Porte-monnaie
Sacs de classe - Maroquinerie

— aussi —

Comptoir d'articles de chasse et pêche,
Chasse et camping.

Ouellet et Cie

St-Jean Port-Joli, 598-6366



LEMIEUX & PROULX INC.

Caso Postale 11 — 43 est, rue St-Jean-Baptiste — Montmagny

GROS ET DETAIL

Bois — Matériaux de construction en général

Quincaillerie — Ferronnerie — Plomberie — Peinture — Tapissierie
Vaisselle — Vitres — Cadeaux

Entreposage de fourrure

Réparation — Lustrage — Nettoyage par procédé "Hollander"

Tél.: 248-340.



ECOULEMENT DE STOCK

POUR CAUSE DE SANTE

**Encore 11 machines à coudre PFAFF à écouler
NEUVES - NON DEBALLÉES**

**AUCUNE OFFRE RAISONNABLE N'EST REFUSÉE
POUR CETTE OCCASION. ADRESSEZ-VOUS PERSONNEL-
LEMENT A J. E. LAINESSE, 193, AVENUE DE LA GARE,
MONTMAGNY, Tél.: 248-1971.**

Machines à coudre à louer à la semaine

A QUI LA CHANCE ?

Un lot de machines à coudre électriques de récent modèle a été acheté d'une Cie de finance pour balance due. Prix à partir de \$20.50 à \$67.00. Toutes ces machines sont garanties. Adressez-vous à J. E. Lainesse, 193 ave de la Gare, Montmagny, Tél.: 248-1971.

Pour réparation de Machines à coudre de toutes marques, adressez-vous toujours à un spécialiste dans cette ligne ayant plus de 35 ans d'expérience. Satisfaction garantie, notez bien l'adresse dans les pages jaunes de l'annuaire téléphonique: J. E. Lainesse, 193 Ave de la Gare, Montmagny, P.Q. Tél.: 248-1971.

**ECOULEMENT COMPLET DE TOUT LE STOCK DU
CENTRE DE COUTURE ENR.**

J. E. LAINESSE, prop.

84 rue St-Jean-Baptiste Est, Montmagny, P.Q. — Tél.: 248-0368

Fin de semaine tragique à Ste-Apolline

Deux accidents de la route

La fin de semaine de Pâques fut assez tragique dans notre paroisse, car il y eut deux accidents. Le premier eut lieu samedi, vers 10.15 h., entre St-Paul et Ste-Apolline, alors que Mme Robert Tanguay perdit le contrôle de son véhicule. Elle était accompagnée de son mari et de ses deux enfants. Ils se rendaient chez leurs parents à Ste-Apolline.

M. et Mme Tanguay ont dû être hospitalisés souffrant de blessures graves. Leurs enfants s'en sont tirés sans trop de mal. L'auto est une perte totale.

La deuxième tragédie de la route s'est produite dimanche après-midi sur le rang Taché entre Ste-Apolline et St-Marcel alors que la voiture de M. Claude Bélanger de Ste-Perpétue heurta celle de M. Wellie Mercier de Ste-Apolline. M. Bélanger était accompagné de M. Jacques Pelletier de Ste-Félicité. Tous deux ont dû être transportés d'urgence à l'Hôtel-Dieu de Montmagny, souffrant de blessures très graves. M. Mercier était accompagné de son épouse, de sa fille et de M. Edmond Couture. Ceux-ci s'en sont tirés avec des blessures sans trop de gravité. Les autos sont une perte totale.

BAPTEMES

A l'église de Ste-Apolline, le 15 avril, à l'occasion de la célébration baptismale de la messe de Pâques, a été baptisé Joseph, Jean-Paul, Eric, fils de M. et Mme Rolland Langlois, née Thérèse Labbé, né le 25 mars à l'Hôtel-Dieu de Montmagny. Parrain et marraine: M. et Mme Jean-Paul Langlois, née Madeleine Langlois, de Montréal, oncle et tante de l'enfant. Porteuse: Mme Marcel Picard.

A l'église de Ste-Apolline, le 15 avril, a été fait enfant de Dieu, Joseph, Arsène, Alain, enfant de M. et Mme Jacques Desjardins, née Carmen Breton, né le 5 avril à l'Hôtel-Dieu de Montmagny. Parrain et marraine: M. et Mme Arsène Desjardins, grands-parents de l'enfant. Porteuse: Mlle Ginette Desjardins, tante de l'enfant.

EXERCICE DE CONFESSIONNALITE

Dimanche, le 7 avril, à 3.30 h., eu lieu l'exercice de confession-

Cap-St-Ignace

VISITEURS

M. et Mme André Gaudreau et leur fils, de St-Jérôme, ont passé la fin de semaine chez leurs parents, M. et Mme Paul-Emile Gaudreau.

M. et Mme Gilbert Caron et leurs enfants, Pierre et Louise, de Hauterive, sont venus visiter leurs parents, M. et Mme Amédée St-Pierre.

M. Alphonse St-Pierre est allé reprendre sa saison de navigation sur les grands Lacs.

M. et Mme Yvan Pelletier et leurs enfants de St-Jean d'Iberville, M. et Mme Jean-M. Lavoie, de Montréal, ont passé la fête de Pâques chez leur père, M. Charles Lavoie.

M. et Mme Rosaire Proulx et leur fils de Montréal, ont passé la fin de semaine chez leur frère, M. Léon Caron.

DECES

Le 7 avril, est décédée subitement, à l'âge de 80 ans, Mme Marie Fougault, épouse de feu M. Joseph Auguste Bernier.

Sr Gilberte Bernier, hospitalière à l'Hôtel-Dieu de Montréal, M. et Mme Emile Legoffre, de Montréal, sont venus assister aux funérailles de leur mère, Mme Joseph Bernier.

nalité en préparation de Pâques. L'exercice se fit avec la collaboration des prêtres des paroisses environnantes et s'avéra un succès autant par l'assistance que par la participation aux prières.

PREMIERE COMMUNION

A l'église de Ste-Apolline, le Jeudi-Saint, eut lieu la première communion des élèves de notre paroisse. Le nombre de communions était de 42 et sous la direction de leur institutrice,

Mme Hervé Godbout, ils ont eux-mêmes pris charge des chants de la célébration.

COURS DE COUTURE

Les cours de couture sont débutés depuis 15 jours déjà et vont bon train. Le cours comprend deux groupes soit: 19 participantes au groupe de la première série et 24 au groupe de la deuxième série. Les cours se donnent dans les salles du sous-bassement du couvent.

Service anniversaire

Le service anniversaire de M. Alphonse Bissonnette aura lieu en l'église de Ste-Apolline, le 27 avril, à 10 hres. Parents et amis sont priés d'y assister.

A VOTRE SERVICE pour vos placements sur

- Fonds mutuels comptant ou par versements mensuels
- Obligations municipales, religieuses, hôpitaux
- Actions cotées en bourse ou hors liste

Jacques Gaudreau
GINGRAS, REID, GAUDREAU, INC.

158, avenue Collin, Montmagny. Tél.: 248-2700
71, rue St-Pierre, Québec. Tél.: 692-0155

Membre de l'Association Canadienne des Courtiers en Valeurs Mobilières

NOUVEAUX STOCKS CHAQUE SEMAINE



N'attendez pas que votre vieille automobile vous fasse faux bond

CHOISISSEZ EN UNE NOUVELLE PARMİ CELLES QUE VOUS OFFRE

RABY AUTO

vosre spécialiste de l'auto usagée
ST-FRANCOIS

TELEPHONE :

259-7021

GARANTIE UNIQUE

vous roulez trois mois ou 4000 milles sans aucun frais de réparation

NOUS LIVRONS AU PRIX DU GROS AUX GARAGISTES

où irons-nous cette semaine ?

Il nous fait plaisir d'offrir à nos lecteurs, cette rubrique dans laquelle sont mentionnés les endroits où ils pourront se divertir au cours de la prochaine semaine. Si les propriétaires d'autres endroits que n'avons pas encore approchés sont intéressés à y inclure leurs activités, nous les invitons à communiquer avec nous. Les associations sont aussi invitées à annoncer leurs activités dans cette rubrique.

Quelle sera la famille du campeur '68 ?

Les cinq familles déjà choisies offriront à toute la population, d'ici le 5 mai '68, des billets au profit de l'Association, et à chaque dix (10) livrets de billets vendus, la famille verra s'ajouter dans le baril une capsule à son nom.

La première famille qui obtiendra trois (3) capsules lors du tirage sera proclamée « LA FAMILLE DU CAMPEUR '68 ».

La population est donc appelée à encourager les familles dans leur désir de remporter le titre.

Les billets se vendent: .10¢ l'unité - trois (3) pour .25¢ et un livret (12 billets) pour \$1.00.

Les prix à gagner sont les suivants :

1. Rôtissoire Bar-B-Q électrique don de Roch Fournier.
2. Grille-pain automatique «Sun Beam» don de Labrecque & Fils.
3. Bar portatif «REGAL», don de Roland Breton.
4. Lampe de table, don de Paul-Arthur Morin.
5. Table de salon, don de Lionel Tétu.
6. Tabouret sur pattes, don de L'Atelier Mercier.

L'Ass de Campisme de Montmagny,
par/
Réjean BOULET, prés.

DANSE

Centre Civique

3 est, boul. Taché, tél.: 248-2676. Danse tous les soirs au Bar Salon, avec «Les Damiers» quatre musiciens chanteurs de Québec. Le lundi, danse à la discothèque.

Légion Canadienne

102, ave de la Gare, tél.: 248-9064. Samedi et dimanche, soirée de danse avec l'orchestre «Les Gais compagnons». Danses canadiennes et modernes.

Hôtel Montmagny

153, rue St-Louis, tél.: 248-3350. Vendredi le 19 avril, grande soirée surprise au profit du Centenaire de St-Paul, Huguette première sera présente.

Auberge des 3 Chemins

Route 2 — Tél.: 248-2539 — Hôtel licencié. Banquets de noces, réceptions, pension, etc. Bar-salon, T.V., Motel de 27 unités. Soirée canadienne avec orchestre tous les samedis soirs.

Centre Sportif Club «Le Bûcheron»

221, rue St-Louis, tél.: 248-1880. Samedi 20 avril, soirée au profit de l'O.T.J. de Berthier à 20.30 h. Danses modernes et canadiennes, orchestre Messervier. Admission: \$1.00. Du lundi au jeudi, tennis sur table. Le vendredi soir «Shuffle Board».

RESTAURANTS

«Chez Paul»

149, Ave de la Gare, tél.: 248-2482. Spécialité: Hot Chicken. Ouverture: 8 h. à minuit. Fin de semaine: jusqu'à 3 h.

DIVERS

Cabane a sucre Jean-Guy Boulet

Dimanche 14 avril, 14 h., partie de sucre. Toute la population est invitée.

CINEMA

Montmagny Cinema Tache

Samedi à vendredi, 20 au 26 avril, 20 h. «Spartacus» avec Tony Curtis.

DEMEMAGEMENT

Tous mes patients sont priés de prendre note qu'à partir du 29 avril mon bureau sera situé à:

5 est, Boul. Taché, Montmagny

DR JEAN POITRAS,

Chirurgien-dentiste - Tél.: 248-1584

Cinema Lafontaine

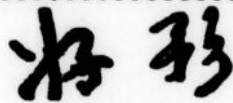
Samedi à vendredi, 20 au 26 avril, 19.30 h. «Les sept écossais explosent» avec David Bailey et 21.20 h. «Jerry la grande gueule» avec Jerry Lewis. CINEMA pour ENFANTS: Samedi 20 avril, 13.30 h. «Pleins phares» avec James Darren et «La loi des hors-la-loi» avec Howard Keel.

SPECTACLES

Berthier

Salle du Couvent

Dimanche le 21 avril, 20 h. Concert par la chorale Hallelou de Montmagny, sous la direction de Suzanne Fortin, sous les auspices de la Société St-Jean-Baptiste de Berthier. Admission: \$1.00.



METS CHINOIS
Mets canadiens

Pour apporter
Tél.: 248-9076

LUCKY CAFE

117 est, St-Jean-Baptiste,
MONTMAGNY, Qué.

LA SANTE dans votre ASSIETTE

avec

Jacques Berrols,

conseiller en nutrition

tous les samedis
de 10 h. à 10 h. 30
sur les ondes de

CKCV 1280

Le Courrier de Montmagny-L'Islet:

Le seul journal régional imprimé à Montmagny

La cabane à sucre

DE

JEAN-GUY BOULET

BRAS ST-NICOLAS

MONTMAGNY

est maintenant ouverte

DIMANCHE APRES MIDI, PARTIE DE SUCRE

POUR VOS RESERVATIONS

APPELEZ MAINTENANT A

248-1246

BIENVENUE AU

CENTRE CIVIQUE

de Montmagny

LE RENDEZ-VOUS DES AMIS

3 boul. Taché Est, — Tél.: 248-2676

En vedette cette semaine
au bar salon

«Les Damiers»

Quatre formidables musiciens-chanteurs de Québec

DANSE TOUS LES SOIRS
DU MARDI AU DIMANCHE

LUNDI, DANSE A LA DISCOTHEQUE

— Ouvert le dimanche —

Aussi à votre disposition: salles gratuites pour mariage, soirée, cocktail, réunions d'amis, banquets.



Bienvenue au Manoir des Erables Inc. Montmagny

SPÉCIALITÉS: NOCES, FIANÇAILLES, ANNIVERSAIRES, RÉCEPTIONS DANS LES SALLES OU À DOMICILE.

NOUS INVITONS TOUTE LA POPULATION À VENIR DÉGUSTER LES SPÉCIALITÉS DU CHEF, EN PARTICULIER LES DIMANCHES MIDI ET SOIR. NOTRE GRANDE VARIÉTÉ DE VINS FINS AGRÉMENTERA VOTRE REPAS.

Pour information: 248-0100 demandez Roger Fréchette.

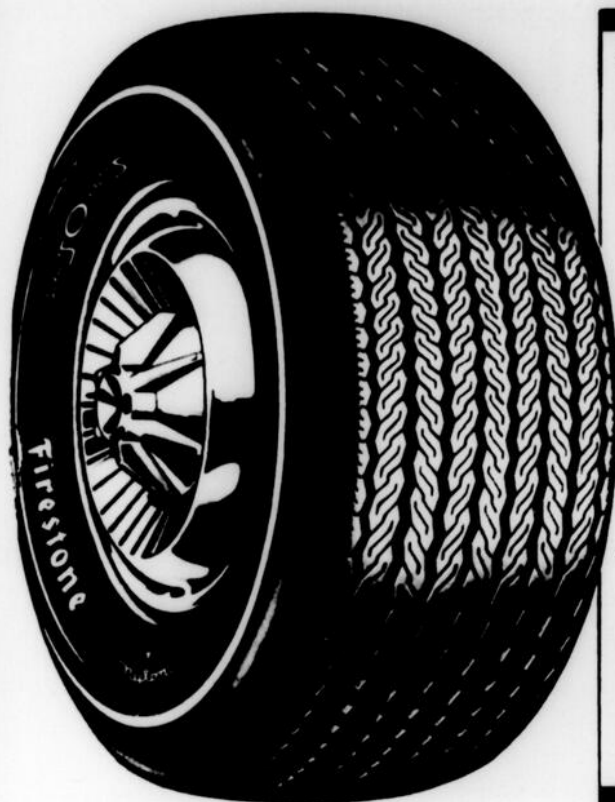


Firestone

"UN PNEU SÛR" PRESENTE

F100 RADIAL

PNEUS ET CHAMBRES A AIR POUR AUTOS DE
TOURISME MAINTENANT FABRIQUES AU QUEBEC.



Les avantages que le pneu Radial F100 Firestone possède par comparaison aux pneus conventionnels quant à leur tenue anti-dérapante sur la route sont tellement supérieurs qu'il vaut mieux installer de nouveaux pneus F100 sur toutes les quatre roues. Il est pourtant permis de poser les F100 par paires, mais les deux pneus "radials" doivent être mis sur les deux roues arrière. Assurez-vous de ne jamais monter des pneus "radials" et des pneus conventionnels sur le même essieu.

Atelier de Pneus de Montmagny Ltée

266 rue St-Ignace, Tél.: 248-0202, Montmagny

PNEUS ET CHAMBRES A AIR POUR CAMIONS
DE GRANDES ROUTES.



PNEUS ET CHAMBRES A AIR
POUR TRACTEURS ET INSTRUMENTS DE FERMES

Pneu pour transports sur route et hors route. Des composés de caoutchouc améliorés donnent le maximum de protection contre les déchirures causées par les pierres et les souches.



Un pneu digne de sa réputation. Sa carcasse en fils de SUP-R-LON renforcée contre les chocs est de 34% plus robuste que la moyenne. Elle est revêtue d'une semelle en caoutchouc XF Firestone d'une résistance exceptionnelle sur routes ou dans les champs. Le caoutchouc des flancs est de formule spéciale et résiste aux détériorations causées par les torsions, vieillissement ou fissures.



Semelle de fort volume avec reliefs antidérapants dont l'épaisseur est jusqu'à 81% supérieure à celle d'autres pneus, ce qui permet de faire avec la semelle d'origine un millage double de celui des pneus antidérapants ordinaires.

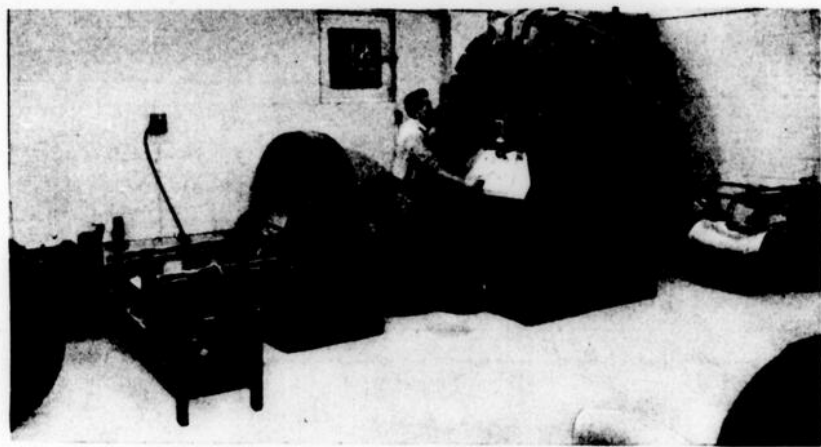


**PENDANT QUE NOS CONCURRENTS DES GRANDES VILLES
SE FENDENT EN QUATRE POUR OBTENIR VOTRE CLIENTELE
QUE FAISONS-NOUS A L'ATELIER DE PNEUS DE MONTMAGNY LTEE?**

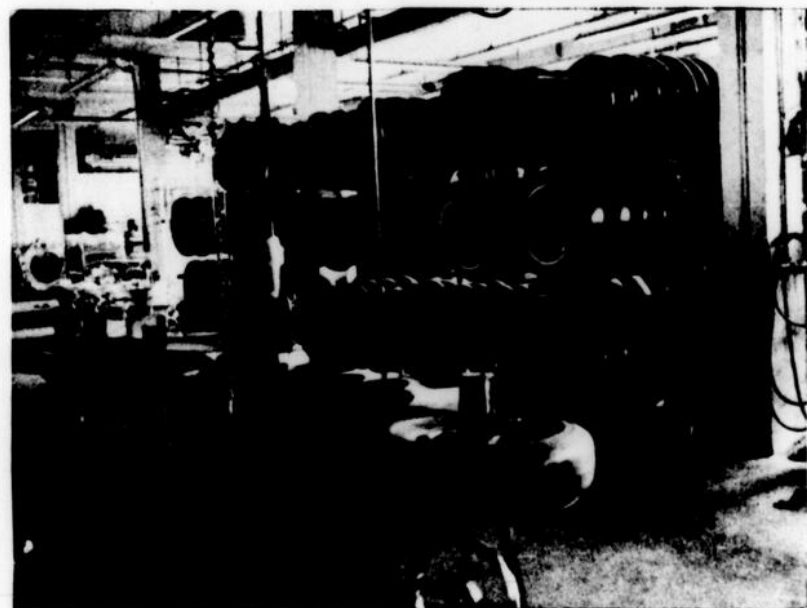
**NOUS VENDONS PLUS DE PNEUS A PLUS DE GENS DE LA REGION QU'AUCUN D'EUX
A CAUSE DU PLUS GRAND CHOIX; C'EST GRACE A NOS CONCURRENTS QU'UNE
COMPAGNIE DE CHEZ NOUS PEUT SE CLASSER BONNE PREMIERE.**

VULCANISATION

**DE PNEUS DE
CAMIONS-REMORQUE
ET PNEUS GEANTS**



VERIFICATION DES PNEUS USAGES SANS FRAIS



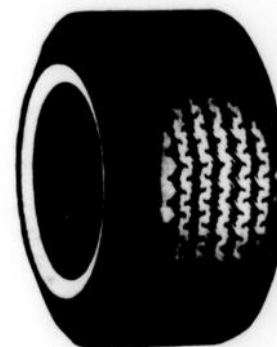
MACHINERIE MODERNE

**Equipement
pour satisfaire
les besoins
spécifiques
de chaque
client.**



**Toutes les
grandeurs
de pneus
standards
ou réchapés**

MAIN-D'OEUVRE SPECIALISEE



**Les pneus
réchapés
extra larges**

**NOUS DESIRONS FAIRE DE NOTRE COMPAGNIE
LE PLUS GRAND CENTRE DE RECHAPAGE DE LA REGION**

ATELIER DE PNEUS DE MONTMAGNY Ltée

266 rue St-Ignace, Tél.: 248-0202, Montmagny

NOTRE SLOGAN: GARANTIR NOTRE TRAVAIL SANS AUCUNE CONDITION

Activités chez les Filles d'Isabelle

Le 8 avril avait lieu notre assemblée mensuelle. Plusieurs points ont été soulevés; entre autres la prochaine initiation qui aura lieu lors du 20e anniversaire de notre cercle le 6 mai. Mme Florian Coulombe, régente, nous esquissa le

programme bien rempli de la journée. Des résolutions de sympathies ont été formulées pour les parents défunts de nos membres. Le cercle a répondu une fois de plus aux différentes demandes de charité.

M. l'aumônier, l'abbé Lizotte ajoute quelques mots relativement à la confession, démontrant l'importance d'un état d'âme sincère plutôt qu'une longue liste de fautes lorsqu'on se présente au tribunal de la pénitence.

Remarquant la bonne attention et la générosité des membres, il en profite pour solliciter leur aide en contribuant de quelque manière à la tombola au profit de la chapelle érigée sur la plage de St-Denis de Kamouraska. Après la réunion les membres se régalaient de la délicieuse tarte d'érable. Plusieurs jeux ont été exécutés par le comité récréatif tels que le marché au puce, secret bien gardé, le balai, etc.

Le 10 avril avait lieu une soirée culinaire organisée par les filles d'Isabelle. Les deux techniciennes nous montrèrent l'art de dresser une table, plusieurs trucs culinaires et l'utilité de divers appareils électriques. De magnifiques prix de présence furent attribués dont une magnifique cuisinière de Bélanger. Mme Gérard Després en est l'heureuse gagnante.

CETTE ANNEE ENCORE...

L'ASSOCIATION DE CAMPISME

VOUS INVITE A SON

Exposition

de campisme

du

2

au

5

mai

Nombreux prix de présence

Panier de provisions attribué chaque soir.

DECES

PAUL FOURNIER

Le 25 mars, est décédé, à Montmagny, à l'âge de 14 ans, Paul Fournier, fils de M. Paul-Emile Fournier et de dame Madeleine Gaudreau.

Il laisse dans le deuil ses frères, Pierre et Majella, sa sœur Louise.

Les funérailles ont eu lieu le 28 mars, à 15 heures, en l'église St-Thomas de Montmagny.

MME ALPHONSE BEAUDOIN

A l'hôpital Notre-Dame-de-Lourdes de St-Michel de Bellechasse, le 22 mars 1968, à l'âge de 86 ans et 10 mois, est décédée Mme Alphonse Beaudoin, née Marie-Anne Bélanger. Elle demeurait à 183 du Manoir, Montmagny.

Elle était belle-mère de M. et Mme John Beaudoin née Irma Morin de Québec, M. Adélard Prévost de Barraute, Abitibi, M. Georges Ouellet de L'Islet, M. Eddy Bouchard de Lac Saint-Jean, M. et Mme Athanase Fortin née Julienne de Montréal, M. et Mme Arthur Beaudoin née Judith Morin de Montmagny, l'abbé Richard Beaudoin de l'Evêché de Sainte-Anne de La Pocatière et M. Paul-Emile Beaudoin de Val-d'Or. Ses belles-sœurs: Mme Joseph Bélanger née Laura Lecomte de Saint-Pierre et Mme Arsène Bélanger née Lucienne Blais de Baie Saint-Paul, ainsi que plusieurs neveux et nièces dont Sr Rachel, Lucienne et Jeanne-d'Arc Bouchard des Soeurs du Bon-Pasteur de Québec, et petits enfants dont l'abbé Gérard Beaudoin de l'Evêché de Sainte-Anne de la Pocatière.

Les funérailles ont eu lieu lundi, le 25 mars à 3 heures, en l'église de Saint-Pierre de Montmagny et l'inhumation au cimetière paroissial.

La direction des funérailles avait été confiée à la Maison Laurent Normand, 115, rue Saint-Louis, Montmagny.

LA CROIX-ROUGE TOUJOURS PRÊTE À AIDER



CENTRE SINGER

Vente Totale Chez Singer

Les merveilleux appareils Singer à très très bas prix!
 • Démonstrateurs • Appareils avec quelques éraflures
 • Modèles utilisés en étalage • Appareils de séries discontinuées
 Tous les appareils portent la Garantie Singer

Autres offres sensationnelles

- ASPIRATEURS-BALAIS "SINGER" (Modèle SV2)
PRIX REGULIER \$39.95 SPECIAL: \$29.95
- TELEVISEURS PORTATIFS 16" — "SINGER"
PRIX REGULIER \$169.95 SPECIAL: \$149.95
- ASPIRATEUR GENRE CYLINDRE (E-9) "SINGER"
PRIX REGULIER \$59.95 SPECIAL: \$49.95
- ASPIRATEUR VERTICAL "SINGER" (U-44)
PRIX REGULIER \$74.95 SPECIAL: \$64.95
- POLISSEURS "SINGER" (Modèle P-1F)
PRIX REGULIER \$29.95 SPECIAL: \$24.95

Paiement initial minime sur Plan Budgétaire Singer. Tél.: 248-3734

CENTRE SINGER

234, Ave de la Gare — Montmagny

A partir du 1er mai, 96 Ave de la Gare.

*Une marque déposée de la COMPAGNIE SINGER DU CANADA LTÉE

La liturgie...

(Suite de la page 8)

Faute de bébés naissants, il n'y a pas de baptême dans les paroisses de St-Adalbert, St-Aubert, St-Cyrille, St-Eugène, Ste-Euphémie, St-Fabien, Ste-Félicité, Iles-aux-Grues, St-Just, Lac Frontière, Ste-Louise, Ste-Lucie, St-Marcel, Notre-Dame du Rosaire, St-Paul, Ste-Perpétue, St-Pierre, St-Roch des Aulnaies, Tourville et Ville de St-Pamphile.

REMERCIEMENTS

M. et Mme Paul-Emile Fournier ont été très touchés de la sympathie que vous leur avez témoignée lors du décès de leur fils Paul, soit par offrandes de messes, tributs floraux, bouquets spirituels, affiliations, cartes ou messages de sympathie, visite ou assistance aux funérailles, et vous en remercient sincèrement.

REMERCIEMENTS

M. et Mme Emile Thibault et leur famille, remercient bien sincèrement tous ceux qui leur ont témoigné des marques de condoléances, soit par offrandes de messes, fleurs, messages ou cartes de sympathie, bouquets spirituels, affiliations, visite ou assistance aux funérailles, à l'occasion du décès de Mme Jean Thibault.

Si vous avez des Obligations d'Épargne du Canada 1959

PROFITEZ DE CETTE OFFRE SPÉCIALE

Le Gouvernement du Canada offre à tous les détenteurs d'Obligations d'Épargne du Canada 1959 la possibilité de les échanger, avant leur échéance, contre des OBLIGATIONS SPÉCIALES DE REMPLACEMENT à rendement supérieur.

● Elles sont datées du 1^{er} mai 1968 et viennent à échéance dans 10 ans et 5 mois, soit le 1^{er} octobre 1978.

● On ne peut pas les acheter, mais seulement se les procurer en échange d'un montant égal d'Obligations d'Épargne du Canada 1959.

● Leur rendement annuel moyen est de 6.88%, si vous les gardez jusqu'à l'échéance. Si vous n'encaissez pas vos coupons ordinaires d'intérêt, vous recevrez à l'échéance 3 Certificats d'intérêt composé d'une valeur de \$280 par \$1000 d'obligations. Cette somme, plus les coupons ordinaires d'intérêt, vous permet de doubler votre argent.

Pour de plus amples renseignements, consultez tout agent autorisé à faire l'échange, soit toute banque, caisse populaire, société de fiducie ou tout courtier agréé.

CETTE OFFRE EXCEPTIONNELLE PREND FIN LE 15 MAI 1968. NE TARDEZ PAS... ÉCHANGEZ-LES DÈS AUJOURD'HUI.

● Lors de l'échange, vous recevrez, sous forme de Coupons de paiement anticipé:

• les 6 mois d'intérêt qu'ont rapporté vos anciennes obligations;

• la prime de 3% non taxable que vous n'auriez reçue normalement que le 1^{er} novembre 1968.

Ces 2 coupons, payables le 1^{er} mai 1968, totalisent \$55 dans le cas d'une obligation de \$1000.

● Elles sont remboursables en tout temps, à toute banque, à leur pleine valeur nominale plus l'intérêt couru.

Centenaire de St-Paul

Couronnement individuel des duchesses

Chacune des duchesses du Centenaire aura son couronnement lors de manifestations organisées en l'honneur de chacune d'elles, au Centre de Loisirs de St-Paul.

Nous donnons ici la date des manifestations: le 4 mai, Mariette Adam; le 11 mai, Marie-Andrée Chabot; le 27 avril, Huguette Langlois; le 5 mai, Jocelyne Langlois; le 6 avril, Thérèse Proulx.

ST-ADALBERT

(Nicole Bélanger)

ATELIER PEDAGOGIQUE:

Jeudi soir le 4 avril, a eu lieu l'installation définitive de l'Atelier Pédagogique, ayant pour but d'associer étroitement parents et professeurs pour la recherche du bien de l'enfant. L'Atelier comprend 2 comités:

Comité de l'Exécutif (3 parents, 3 professeurs, le principal): Présidente: Mlle Annette Fournier, Vice-président: M. Claude Leblanc, Secrétaire-trésorier: Mlle Alberte Leclerc, Sous-secrétaire: M. Gaston Bourgault, Conseillers: Mme Jeanne-Aimée Bélanger, Mme Raymond Dumas, Le Principal: M. Alphonse Caron.

Comité des Délégués (5 professeurs, 5 parents): Professeurs: Soeur Ste-Françoise, Mme Gilberte Bernier, Mme Solange Tremblay, Mme Marie-Paule Caron, Mlle Yvonne Leclerc, Parents: Mme Ramond Bourgault, Mme Robert Duval, Mme Jean Pelletier, Mme Joseph Bélanger, Mme Joseph Bouley.

SUCCES

Mlle Claudine Roussel de Mont-Carmel, est venue parmi nous, samedi le 6 avril. Elle nous a interprété une gamme de chansons populaires qui a su plaire à tous. Elle était accompagnée des Jades de St-Adalbert.

ETUDIANTS

On a dernièrement fait le recensement d'étudiants de St-Adalbert: 345 sont aux études sur 1034 (33% de la population). Elèves au Primaire: 234 (127 garçons et 107 filles); au Secondaire: 108 (50 garçons et 38 filles); 34 sont dans les écoles régionales et 3 sont au Classique.

ATTENTION

Message important

Madame, Monsieur, avez-vous du temps libre? Une heure ou deux par jour de préférence le soir? Possédez-vous une auto? Voulez-vous faire de l'argent facilement? Aucune expérience n'est nécessaire; nous vous demandons seulement d'avoir de l'ambition et de la bonne volonté. Aucun déboursé d'argent n'est requis. Voulez-vous faire de \$50, à \$100, de plus que votre salaire, par semaine? Vous en auriez peut-être besoin. Si oui, si vous disposez de 10 à 15 heures par semaine et que vous voulez un emploi à temps partiel, téléphonez pour entrevue à 228-2078, St-Georges de Beauce. Nous acceptons les frais d'interrurbain, du lundi au vendredi.

DES VOITURES AVEC ACCESSOIRES SPÉCIAUX A DES PRIX DE RABAIS SPÉCIAUX

Choisir un des remèdes spéciaux pour la fièvre Dodge, c'est le meilleur moyen d'obtenir tous les accessoires que vous désirez à un prix... de rabais. Choisissez la voiture qui vous convient et consultez le tableau d'accessoires ci-contre. Vous obtenez tous les accessoires mentionnés, moyennant un faible supplément total.

CHOIX DE MODÈLES ▶	Monaco	Polara 500	Coronet 440	Dart 270
	H.T. 2 portes H.T. 4 portes	H.T. 2 portes Sedan 4 portes	H.T. 2 portes Sedan 4 portes	H.T. 2 portes Sedan 4 portes
Pneus à flancs blancs ou à filets rouges	•	•	•	•
Enjoliveurs de roues de luxe	•	•	•	•
Gardes de pare-chocs, AV, AR	•	•	•	•
Témoins de clignotants sur les ailes AV	•	•	•	•
Rétroviseur extérieur gauche à commande intérieure	•	•	•	•
Moulures spéciales	•	•	•	•
Garnitures de vinyle	•	•	•	•
Dégivreur de lunette AR	•	•	•	•
Anneau d'avertisseurs	•	•	•	•
Economisez davantage en ajoutant ces accessoires de choix				
Toitures de vinyle, blanche, noire, verte	•	•	•	•
Moteur V8 de 383 po. cu.	•	•	•	•
Moteur V8 de 383 po. cu. et/ou climatisation d'air	•	•	•	•

*H.T. 2 portes seulement

Remèdes spéciaux pour la fièvre DODGE



POLARA 500

La Polara 500 vous donne tout le luxe dont vous rêvez dans une grande voiture qui reste à votre portée. Mais votre portée s'étend, si vous vous procurez les accessoires de grand luxe mentionnés ci-haut, moyennant un faible supplément total.



MONACO

La Monaco est l'une des plus luxueuses Dodge jamais fabriquées. Vous y ajoutez encore plus de luxe, à très bas prix, quand vous choisissez ce remède spécial pour la fièvre Dodge. Consultez ci-haut le tableau d'accessoires spéciaux et vous verrez.



CORONET 440

La Coronet 440 se classe au juste milieu entre les grandes voitures et les compactes. Et elle se classe dans le grand luxe à bas prix, par le choix des accessoires spéciaux, mentionnés ci-haut, comme remède spécial pour la fièvre Dodge.



DART 270

La Dart 270 est la plus grande des compactes au Canada. Et le remède spécial pour la fièvre Dodge Dart 270 constitue l'une des plus grandes aubaines au Canada puisque vous obtenez tous les accessoires spéciaux mentionnés au tableau ci-haut, moyennant un faible supplément total.

PARTICIPEZ AU PARTAGE DES BONIS!

Gagnez un prix!

- Chariots de golf
- Mélangeurs
- Appareils photos
- Tables portatives de pique-nique
- Accessoires de rôtisserie
- Jeux de badminton

Vous pouvez gagner un des prix tout simplement en rendant visite à l'un des vendeurs Dodge qui participent à cette campagne. Aucune obligation d'acheter. (Il vous faut avoir atteint l'âge de 18 ans ou être le détenteur d'un permis de conduire valide.)

CHEZ LES VENDEURS DODGE QUI ENDOSSENT LA CAMPAGNE



CHEZ LE VENDEUR DODGE DE VOTRE LOCALITÉ

Laurendeau & Fils
Route Nationale, Enr.
St-Roch-des-Aulnaies,
Tél.: 354-2342

Lord & Frères Ltée
Route Nationale,
Tourville,
Tél.: 359-2244

L'Ecole normale de l'Islet deviendra école secondaire

La semaine dernière, sous la rubrique du Creux de l'Oreille, nous annoncions que l'école Normale de l'Islet fermerait vraisemblablement ses portes en septembre prochain. A cette époque, nous n'en savions pas beaucoup plus. C'est pourquoi, lundi matin, nous sommes allés à l'Islet rencontrer les autorités compétentes qui nous ont bien

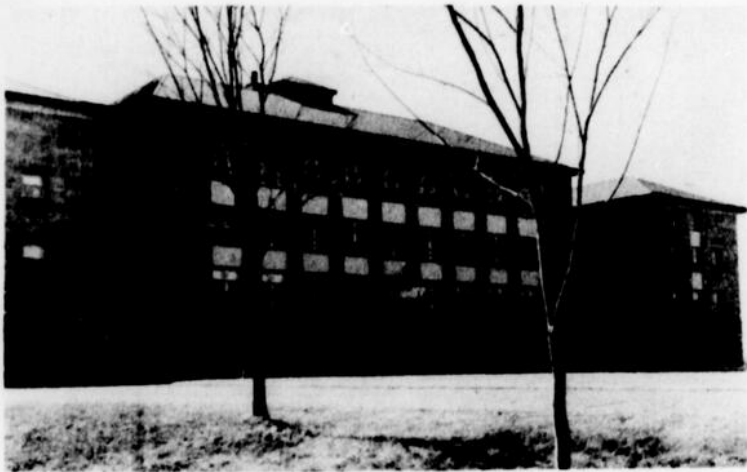
ment une formation universitaire. C'est pourquoi plusieurs élèves de l'Islet ont déjà fait leur demande officielle à l'Université Laval.

L'édifice qui abrite présentement l'Ecole Normale est très vaste et ne sert pas seulement à la formation des professeurs. En fait, une partie de la bâtisse est présentement occupée par

A la régionale aussi, on nous a expliqué qu'il y a beaucoup trop de petites écoles normales dans la province, que l'Islet était quand même une institution d'un assez forte importance mais que vu le remaniement tout allait tomber. "D'ailleurs, l'Islet ne dispense qu'un brevet "B" en enseignement, ce qui en soit n'existera plus d'ici quelques années".

Pour notre édification personnelle aussi bien que pour celle de nos lecteurs, notons que la chose est tout de même fantastique. En effet, quel plus de surprenant si l'on songe que dans son rapport, le comité de planification avait fort bien défini sa position en ce qui a trait à l'école Normale de l'Islet. A ce moment-là, on était en faveur de la garder plus qu'on avait recommandé "qu'elle puisse continuer à se spécialiser dans la formation de titulaires pour classes maternelles."

Ce qui nous amène à expliquer que l'Ecole Normale de l'Islet offrait une option maternelle à son Brevet "B". L'Institution était d'ailleurs l'une des seules de la province à ce la faire à cette époque. Il ne reste donc plus qu'à souhaiter le "Requiem" à notre bonne vieille institution et entonner un "Gloria" optimiste si ce n'est sincère pour les nouvelles méthodes qu'on est à implanter avec tant d'ardeur.



confirmé que l'Ecole Normale fermerait définitivement après la fin des cours se terminant en juin prochain.

D'ailleurs, l'Islet n'est pas seul. L'école Normale de St-Pascal ferme aussi ses portes. Ceci est surtout dû au remaniement fait du côté éducationnel dans la province. Désormais, un professeur, pour mériter ce titre, devra recevoir obligatoire-

la régionale. La Régionale... nous y sommes allés... et on nous a confirmé la chose. On nous a dit que plusieurs élèves du secondaire suivent présentement leur cours à cet endroit. Avec la disparition de l'Ecole Normale, M. Hébert nous confirmait cependant que la Régionale continuerait à occuper l'édifice encore cette année et peut-être même à y loger plus d'étudiants...

MATERIAUX DE CONSTRUCTION A L'ISLETVILLE ET MONTMAGNY

PLANCHES MURALES — CONTRE-PLAQUE — BRIQUES
BLOCS DE CIMENT — LAINE MINERALE — CIMENT
CHEMINEES FIRE CHIEF — PEINTURES GLIDEN
ISOLATION

JOS. PROULX

MONTMAGNY. L'ISLETVILLE.
3, rue du Peuple — Tél.: 248-1722 — Tél.: 247-5262

Tapis - Draperies - Prélarts - Tuiles

TAPIS AU PRIX DU GROS

GRATUIT :

SOUS-TAPIS ET POSAGE

DRAPERIES - RIDEAUX - MODELES EXCLUSIFS

Un représentant compétent se rendra chez vous afin de vous faire choisir vos couleurs sans obligation de votre part ou

téléphonez à frais virés à

683-1983 - 683-1984

683-0462 - 681-8547

OUVERT

TOUS LES SOIRS

Pour estimation gratuite à domicile avec échantillon, écrivez chez

ROBERT SIMARD Enr.

614 O. Christophe-Colomb, Québec 8.

Faites confiance à une maison établie depuis 1940.

12 JOURS EN AVRIL

C'EST CE QU'IL VOUS RESTE POUR L'ACHAT DE VOTRE

AVRIL '68

D	L	M	M	J	V	S
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30			

Laveuse de vaisselle



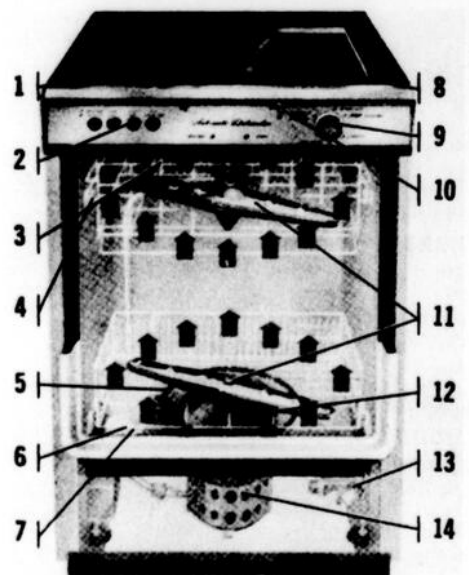
J.-P. Lévillé, prop.

caracteristiques internes laveuses de vaisselle



- Dessus en érable — très commode, il peut servir de planche à couper. (Modelé U-975 seulement.)
- Commandes faciles d'usage — il vous suffit de presser le poussoir et de régler le cadran pour le cycle désiré.
- Panier supérieur sur galets — enduit vinyl. Idéal pour laver la petite vaisselle, telles soucoupes, tasses et verrerie.
- Galets nylon — permettent au panier supérieur de rouler avec facilité.
- Élément de chauffage — donne une température d'eau de 150°F procurant une vaisselle hygiénique et bien séchée.
- Floette — monte avec le niveau d'eau à mesure que la cuve se remplit jusqu'au niveau approprié.
- Commutateur de floette — arrête l'eau automatiquement dès que l'eau atteint le bon niveau dans la machine.
- Intérieur acier porcelainisé — l'intérieur de la cuve et du panneau intérieur de la porte sont en acier robuste fini porcelaine durable.

- Minuterie — contrôle le fonctionnement de toutes les parties composantes électriques de la machine.
- Interrupteur fonctionnant par le levier de la porte — dès que l'on ouvre la poignée, la machine s'arrête automatiquement. Le cycle recommence à nouveau dès que l'on referme la porte et la poignée.
- Lavage et rinçage par action jets — deux bras puissants, dont l'un prévu sous chaque panier, pivotent pour faire jaillir des jets d'eau puissants sur la vaisselle.
- Couvercle de pompe — protège la pompe contre la cutellerie et autres petits articles qui pourraient tomber dans la cuve.
- Soupepe d'eau — contrôle automatiquement la quantité d'eau qui entre dans la cuve.
- Moteur de pompe — actionne les turbines inférieures et supérieures. Renferme une lame macérateur pour hacher les particules d'aliments.



SALON DU MEUBLE DE MONTMAGNY

144, AVE DE LA GARE

248-3591

MONTMAGNY



LE 28 AVRIL

Souper et élections de l'Association des Anciens du collège Sacré-Coeur

C'est dimanche le 28 avril 18.30 hres qu'aura lieu le prochain souper de l'Association des Anciens du Collège.

Un vin d'honneur sera servi avant le souper à 18 heures. Un état des activités de l'Association sera soumis à l'assis-

tance à l'occasion de ce souper qui sera suivi d'élections et d'une SOIREE RECREATIVE avec ORCHESTRE.



CAMPEUR TOUJOURS! Ci-dessus, la famille de M. Pierre Jacques, candidate au titre de la famille du campeur '68. De gauche à droite Mme Jacques (Mariette Beaulieu), Michel, 6 ans, et M. Pierre Jacques, livreur à la Pharmacie Montmagny depuis 4 ans. M. Jacques fait partie de l'Association de Chasse et pratique le campisme.

(Photo Studio Montmagny)

Matériaux de Construction

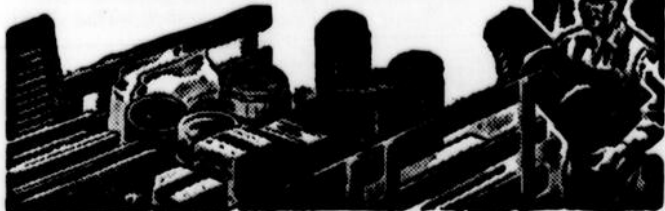
et bois



EDOUARD GENDREAU Inc.

242, Boulevard Louise, Montmagny

Bur.: 248-0845 — Rés.: 248-0276



Les cartes d'admission pour ce Souper sont maintenant en vente. On peut se les procurer en s'adressant aux directeurs suivants: Denis Gaudreau, Donat Morin, Marcel Corneau, Paul-René Gagnon, J.-Bte Buteau, Jean-Paul Tremblay, Ls Fournier, Léopold Gagné, Marcellin Gamache, Gérard Montminy, Barthélemy Boulet, Jos. Corriveau, Henri Marois, Léandre Gaumont, Léo Laberge et Maurice Laberge.

Le coût d'admission étant maintenu une fois de plus à un prix de faveur nous devons nécessairement en faire bénéficier d'abord les anciens possédant déjà leur carte de membre et leurs amis. Le nombre de couverts étant aussi limité, ceux qui désirent profiter d'un autre excellent souper et d'une belle soirée devront se hâter de retenir leur carte d'admission. Cette invitation vaut aussi pour ceux qui pour une raison ou pour une autre n'ont encore pu se procurer leur carte de membre.

Tous sont priés de noter que ce souper et cette soirée auront lieu cette fois-ci au Centre Sportif «Le Bûcheron».

Une victime de la route à l'Islet

Une collision a fait un mort et sept blessés, vers 17.40 h. dimanche soir, à la sortie ouest du village de L'Islet. La victime a été identifiée comme étant Mme Conrad Leblanc, née Marguerite Guy de Kamouraska.

Les blessés dont l'état ne

semble pas inquiétant ont été transportés à l'Hôtel-Dieu de Montmagny. Le corps de la victime est à la morgue Dubé de St-Jean Port-Joli, où l'enquête du coroner sera tenue par le Dr J.-N. Chassé. Le poste de la P.P. de St-Jean Port-Joli fait enquête.



Station de Gas indépendante -

Service Fafard

ROGER FAFARD, prop.
Pionnier des GAS A BAS PRIX
Route Trans-Canada Ouest,
Service de 24 heures. MONTMAGNY

AMEUBLEMENTS DE BUREAUX

- MEUBLES ET ACCESSOIRES
- CLAVIGRAPHES
- MACHINES A ADDITIONNER ■ CALCULATEURS
- CAISSES-ENREGISTREUSES ■ COFFRES-FORTS
- MACHINES A DICTER ET A TRANSCRIRE
- MACHINES A POLYCOPIER ET A PHOTOCOPIER
- HORLOGES-ENREGISTREUSES, ETC.

Vente — Service — Location
Clavigraphes et machines à additionner.

J.-B. BUTEAU JR.

AMEUBLEMENTS DE BUREAUX
184, rue Couillard — Tél.: 248-1297 — MONTMAGNY.



PLUS DE CHALEUR

pour votre argent

avec le service gratuit de WHITE ROSE pour l'entretien périodique des brûleurs et des fournaies. Plan budgétaire, système automatique de livraison, service de 24 heures, semaine et dimanche, financement de chauffage, etc.

LEONARD CHABOT

Distributeur d'huile et gaz White Rose

6, de la Rivière Sud — Tél.: 248-1071 — Montmagny

UN PLACEMENT

AVANTAGEUX...

Les Compagnies Prêt et Revenu avec des actifs dépassant 140 millions, vous offrent plusieurs formules d'épargne et de placement qui vous aideront à vous créer une situation financière enviable.

Pour de plus amples renseignements, voyez votre représentant Prêt et Revenu :

Bertrand Gaudreau

GERANT DE DIVISION

138 rue St-Jean-Baptiste, ouest
Montmagny,
Tél.: 248-1593



Fonds Mutuels — Plan éducationnel — Plan de retraite — Placements garantis ou variables — Comptants ou mensuels.

ATTENTION



Vente et réparation

De machines à laver de toutes marques. Plusieurs pièces de réparation en mains. S'adresser à

Louis-Marie Dubé
161, 3e Ave., Tél.: 248-3959

Pour plus de confort exigez



VENTE ET REPARATION DE MOTEURS ELECTRIQUES

Jabrecque & Fils
Entrepreneur en CHAUFFAGE

Tél. 248-1261

138 EST. HÉLÈNE TACHE — MONTMAGNY

POUR PLUS DE CONFORT EXIGEZ

FLAMIDOR

Estimation gratuite - Facilité de paiement



CARTES D'AFFAIRES

Cap-St-Ignace

(Alberta Bergeron)

ARPENTEURS-GEOMETRES

Marc Thiboutot - Raymond Perreault
Arpenteurs-Géomètres
R. Perreault, Rés.: 1320, Fitzpatrick, Sillery Tél.: 683-3101
Bur.: 77, St-Thomas, Montmagny Tél.: 248-2594
M. Thiboutot,
Rés.: 2513, Carré Pijart, Ste-Foy Tél.: 653-1708

MEDECINS

Dr Marc Laforest
Certifié spécialiste en
médecine interne
112 Ave de la Gare, Mont'y
Bur. 248-3462 - Rés. 248-0781
Consultations sur rendez-vous

Médecine générale
et obstétrique.

Dr Robert Lessard
77 Ave De la Gare,
Tél.: 248-0450,
Montmagny.

DENTISTES

Dr Jean Poitras
B.A., DDS.
CHIRURGIEN-DENTISTE
Edifice Collin Tél.: 248-1584
128 est St-J.-Baptiste, Monty.

Tél.: 248-1368
Dentiste

Dr J.-L. Lavallée
CHIRURGIEN-DENTISTE
88 est, St-J.-Baptiste - Monty.

COMPTABLES AGREES

Boulangier, Fortier, Rondeau & Cie, C.A.

Maurice Boulangier, B.A., C.A. Paul R. Thivierge, C.A.
Guy Fortier, B.A., L.S.C., C.A. André Gagnon, M.S.C., C.A.
Réal-A. Rondeau, B.A., C.A. Rolland Trudelle, M.S.C., C.A.
Raymond Kirouac, M.S.C., C.A. J. Desmeules, B.A., M.S.C.
G. Beaulieu, B.A., M.S.C., C.A. C.A.
Guy Des Roches, M.S.C., C.A. Marcel Samson, B.A., M.S.C.,
Lionel Duigle, B.A., C.A. C.A.

Comptables Agréés — Chartered Accountants

Tél.: LA5-4955 Edifice La Laurentienne
Suite 310,
Case postale 97, Haute Ville 500 est, Grande Allée, Québec 4

Caron, Corriveau, Renaud, & Cie, C.A.

Bertrand Caron, b.a., m.s.c., c.a. Lionel Corriveau, m.s.c., r.i.a., c.a.
Gérard Lavoie, b.a., m.s.c., c.a. Guy Renaud, m.s.c., c.a.
Berchmans Chenard, b.a., m.s.c., c.a. Régent Gagnon, b.a., m.s.c., c.a.
Gaston Bérubé, m.s.c., c.a. Réal Bélanger, m.s.c., c.a.
Roland Pouliot, m.s.c., c.a. Hugues Dion, m.s.c., c.a.
Maurice St-Pierre, m.s.c., c.a. Antonin McNicoll, c.a.

Comptables Agréés — Chartered Accountants

Tél.: 248-1303 — 15, rue St-Magloire,
MONTMAGNY, P.Q.

BUREAUX: Montmagny — Rivière-du-Loup — Matane

Ruel, Roy, Moreau & Associes

45, Trans-Canada ouest LEVIS: Tél.: 837-0261

La Robert Ruel, c.a., Syndic

Roger Roy, c.a.
Jean-Paul Roy, c.a.
J. Gérard Couture, c.a.
Raymond Roberge, c.a.

Rodolphe Garnier, c.a.
Denis Guay, c.a.
Camille Godin, c.a.
Clément Létourneau, c.a.

226, 1ère Avenue, VILLE ST-GEORGES: Tél.: 228-5549

Réjean Moreau, c.a., Syndic
Jean Langevin, c.a.
André Latulippe, c.a.

TENUE DE LIVRES

BUREAU: 1, 6^e rue, Montmagny, Qué., :: Tél.: 248-2722

RAYMOND LORTIE

B.A., D.W.S.A., M.W.S.A.A., C.A.E.A.U.L.

Tenue de livres :: Rapports d'impôt :: Administration
Successions :: Organisation

ASSURANCES

Pour toutes vos assurances...

— CONSULTEZ —

PHILIPPE ROY, Inc.

Courtier d'assurances agréé.

Tél.: bur.: 248-1492 — rés.: 248-3854

Bur. 41 est, rue S.-J.-Baptiste, Rés. 157, rue St-Joseph.
MONTMAGNY

ARCHITECTE

Yves Paré
ARCHITECTE
M.A.A.P.Q.

1020, Duchesneau, Ste-Foy
Tél.: 651-2033

OPTOMETRISTES

Tél.: 248-3420

Dr E. Gobeil, O.D.
OPTOMETRISTE

Edifice Allard, app. 21-23
46 est, rue St-J.-Bapt. - Monty

DECES

A Québec, le 4 avril, est dé-
cédée à l'âge de 57 ans, Mme
Cécile Bernier, épouse de feu
Eddy Fraser.

A Montréal, est décédée à
l'âge de 43 ans, Mme Lorenzo
Rioux, née Jeanne d'Arc E-
mond. Son service et sépulture
eurent lieu à Cap St-Ignace.

VISITEURS

M. et Mme Joseph Bélanger
et leurs enfants, M. Jean Gali-
pault, M. Alain Pelletier, de
Cowansville, ont passé le di-
manche chez M. Charles La-
voie.

INCENDIE

Une résidence de deux loge-
ments, située à La Pocatière,
propriété de M. Apollinaire
Tremblay de Cap St-Ignace a
été en partie détruite par un
incendie sans toutefois faire de
victime parmi les occupants.

Les dommages causés par ce
sinistre sont assez élevés.

NOTAIRE

Tél.: bur.: 248-2692
rés.: 248-1006

Gonzague Bélanger

NOTAIRE
ASSURANCES GENERALES
77, rue St-Thomas, - Monty.

Amicalistes de l'Islet

La journée des Amicalistes de
l'École Normale de l'Islet, se
tiendra dimanche le 5 mai 1968.

Chacune est priée d'y assister
sans autre invitation et nous
comptons sur la présence de tou-
tes, vu la fermeture de l'École
Normale, dans un avenir rap-
proché.

Inscription à 10 h. a.m. suivie
de la messe. S.V.P. répondre
avant le 27 avril à Mme Lise
Hébert - Buteau, secrétaire, 20
Ste-Brigitte, Montmagny.

DIRECTEURS DE FUNERAILLES

Tél.: 248-0546

Laurent Normand

Directeur de funérailles.
Service jour et nuit d'ambulan-
ce et corbillard Cadillac.
115, rue St-Louis, - Monty.

Tél.: 248-1363

Marcel Ruelland

Directeur de funérailles.
Ambulance et corbillard
Cadillac.
31 Ave de la Fabrique, Monty.

CHIROPATICIENS

Tél.: 248-5325, Cap St-Ignace

Tous les jours excepté
le mercredi sur rendez-vous.

Dr G.-A. Paris

Chiropraticien — Rayon X
Rue de l'Église, Cap St-Ignace.

116 ave de la Gare, Montmagny

Téls. bur.: 248-1323
Urgence: 248-2803

Dr André C. Dionne

«Chiropraticien»
Tous les jours excepté le samedi

AVOCATS

Tél.: Bur. 248-3954
Rés. 248-0410

Réjean Boulet

AVOCAT
Edifice Banque Provinciale
MONTMAGNY.
Bureau de Me Jules Paré.

Pierre Proulx

AVOCAT
ST-JEAN-PORT-JOLI: 8 h. à mi-
di, samedi, chez Eustache Anctil.
ST-PHAMPHILE: 1 h. à 6 h., sa-
medi, chez Julien Richard.

Tél.: 248-0194

MERCIER et GARANT

AVOCATS
Yvon Mercier, B.A., LL. L.
Réal Garant, B.A., LL. L.
88, Palais de Justice - Monty.

EXAMEN DE LA VUE

Dr Jacques Deschênes,
o. d.

optométriste

EXAMEN DE LA VUE
LUNETTES
VERRES DE CONTACT

248-2872

77 est, St-Jean-Baptiste,
MONTMAGNY

INGENIEURS-CONSEIL

ROBERT DESPRES

INGÉNIEUR-CONSEIL

Tél. Bur.: 248-0622
Montmagny, 23, ave de la Fabrique

RACINE & ROUSSEAU

INGENIEURS-CONSEILS

André Racine, b. sc. a. ing. Jacques Rousseau, b. sc. a. ing.
181 Ave Ste-Brigitte, Montmagny — Tél.: 248-0730
8045 De Normanville, suite 31, Montréal — Tél.: 725-7873

ENTREPRENEURS GENERAUX

Pierre P. Roy

ENTREPRENEUR
Ciment, Terrazo, Marbre Tutle
céramique, mosaïque.

Tél.: 248-1625 - Rés. d'été: 259-7088
111, 3e Avenue — MONTMAGNY

ACCESSOIRES D'AUTOS

Tél.: 248-3676

Viateur Caron

Pièces et accessoires
d'automobiles.
Distributeur Good Year.

20 ouest, boul. Taché, Montm'y.

RAYMOND CARON INC.

ENTREPRENEUR

EN CONSTRUCTIONS DOMICILIAIRES ET INDUSTRIELLES
115 est. boul. Taché. — Tél.: 248-1474 — MONTMAGNY.
(Voisin de Nettoyeur Montmagny)



Fabrication rapide et experte
de béton de tous genres

LE BETON PREPARE

PAUL BRETON Ready Mix

Tél.: Bureau 248-0981 — Service de béton 248-3472

Transport général — 44, rue St-Thomas, Montmagny
Excavation — Location de machinerie.

Du nouveau chez les Lions

Le club Lions de Montmagny vient de se donner un nouveau président dans la personne de M. P.-A. Lacroix. Il remplace M. Denys Thibault, président - fondateur du Club.

Les autres membres du bureau de direction sont Rodolphe Blouin, 1er vice-président; Elie Fournier, 2ième vice-président; André Mercier, 3ième vice-président; Denis Mathieu, trésorier;

Joseph Boivert, secrétaire; Jean Pilote, animateur. MM. Denys Thibault, Jacques Deschênes, Paul Gaudreau et Georges Fradette ont été désignés comme directeurs.

Thérèse Gagné: Capitaine responsable des autobus scolaires

Le sujet de ma première discussion se porte sur le brigadier d'autobus. Son rôle, ses devoirs, et les devoirs du chauffeur.



Le rôle principal du brigadier préposé aux autobus est d'aider le chauffeur. Car celui-ci ne peut tout à la fois surveiller les élèves et conduire avec toute l'attention nécessaire. Donc, il lui faut un aide que le brigadier est à même de lui fournir. En général deux brigadiers suffisent. L'un se placera à l'avant et l'autre à l'arrière.

La responsabilité de transporter sans danger les écoliers par autobus incombe en tout premier lieu au chauffeur. On peut cependant lui adjoindre des brigadiers. Le personnel enseignant de chaque école se doit d'aider les élèves à acquérir des habitudes de sécurité et de civisme.

Les devoirs du brigadiers d'autobus sont: 1) Assistant de son chauffeur, en veillant à ce que les élèves montent et descendent de l'autobus en toute sécurité. 2) Aider le chauffeur à s'assurer que les passagers ne s'exposent pas aux accidents en sortant le bras ou la tête par les fenêtres de l'autobus. 3) Aider le chauffeur à protéger les écoliers qui doivent traverser une rue après être descendu de l'autobus.

Devoirs du chauffeur: Seul maître, les brigadiers ne font que l'aider: 1) Aux arrêts, c'est la responsabilité du chauffeur de donner aux écoliers le signal de traverser. Il doit donc s'assurer personnellement que la voie est libre. 2) Les chauffeurs d'autobus doivent concentrer leur attention sur la conduite de leur véhicule et sur la sécurité des élèves. 3) A défaut de brigadier, le chauffeur doit veiller à ce que les élèves traversent en sécurité, en avant de l'autobus, jamais à l'arrière.

En conclusion, c'est l'harmonie du travail conjoint du brigadier et du chauffeur qui assureront la plus grande sécurité des élèves. Vous qui conduisez, vous savez qu'il est difficile d'avoir les yeux partout à la fois.



Nouveau BLÉ D'INDE Sucré Hybride EXTRA-HÂTIF "REGAL DU JARDIN"

Création de la Ferme Expérimentale d'Ottawa. Nous avons été choisis pour s'occuper de sa multiplication et distribution au Canada. Epis de 12 rangs, 7.6 pouces, savoureux et tendre, 58 jours. Un vrai régal pour toute la famille et les invités.

Prix: pqt .25¢; ¼ lb. .45¢; ½ lb. .75¢; 1 lb. \$1.25; 5 lbs \$5.75. Port payé.

(81) **W. H. PERRON & Cie Ltée**
GRAINETIERS & PEPINIERISTES
515 BOUL. LABELLE, CHOMEDEY, VILLE DE LAVAL, P.Q.



apprenez ce qu'est

L'AVENIR

du Québec



UNIR POUR SERVIR

COOPÉRATIVE DE SERVICES MUTUELS

Quelques avantages que vous offre L'AVENIR du Québec:

- une protection à coût minime.
- prompt règlement des réclamations de décès.
- une coopérative bien de chez-nous, pour les gens de chez-nous.

bureau-chef
515, chemin Ste-Foy,
Québec 6. (418) 681-7080

accueillez son représentant dans votre région.



JE SUIS UN DE VOS VOISINS



L'assurance-vie est ma profession... Puis-je vous être utile?

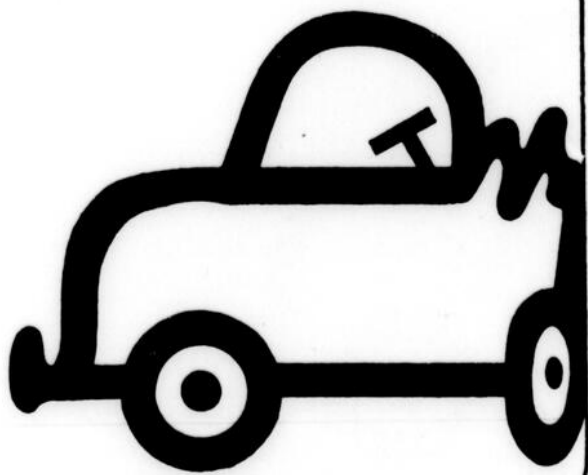
L.-P. FORTIN

66 est, St-Jean-Baptiste,
Tél.: 248-2960 - C.P. 1033

MONTMAGNY, Qué.

SUN LIFE DU CANADA

Boummmmmmmm! Réparations. Trouvez rapidement GARAGES - REPARATIONS D'AUTOMOBILES; AUTOMOBILES - AGENCES & VENDEURS dans les PAGES JAUNES. Là où vous faites marcher vos doigts.



SAVIEZ-VOUS

... que plus de \$600,000 sont versés, chaque jour ouvrable, aux détenteurs de polices, bénéficiaires et rentiers de la Sun Life du Canada?

En qualité de représentant Sun Life de votre localité, puis-je vous être utile?

RENE ADAM

TROIS-SAUMONS - Tél.: 247-5624

La Compagnie d'Assurance-Vie SUN LIFE DU CANADA

APRES UN SI LONG HIVER

VOS FOURRURES TROUVERONT UN REPOS MERITE



à la

Voûte Ultra Moderne Enr.

Lemieux et Proulx Enr., prop.

47 est, rue St-Jean-Baptiste

MONTMAGNY

Tél.: 247-3400

- Protection contre la chaleur et les mites.
- Traitement au gaz malthium.
- Assurance contre le feu, le vol et les accidents.
- Nettoyage au vibreur.

Mallez ce coupon et nous irons chercher votre manteau dans un rayon de 50 milles sans charge additionnelle.

- Voûte Ultra Moderne Enr.
- Lemieux et Proulx Enr.
- 47 est, rue St-Jean-Baptiste.
- C.P. 11, Montmagny.

Veuillez passer prendre mon manteau de fourrure

Nom

Adresse

Monsieur le bricoleur... le printemps est le temps des réparations

PROFITEZ DE

La plus grande des ventes annuelles d'entrepôt

les 24 - 25 - 26 et 27 avril

Ouvert jeudi et vendredi soirs.

Fermeture de la vente: samedi à 16 heures



Panneaux de 4' x 8'

	rég.	vente
Chêne glacier	\$ 3.95	\$ 3.25
Acajou préfini	4.95	3.85
Aspenite préfini 3 tons différents	4.95	4.50
Rexwood préfini 3 tons différents	6.80	4.95
Weldwood Amande	5.95	4.95
Acajou Champagne	6.60	5.60
Tacamah rouge	8.85	6.95
Préfini Walnut	8.50	7.25
Préfini Teak	7.20	6.80
Merisier Homestead	10.50	8.95
Orme Homestaed	11.95	9.75
Orme de luxe	14.90	11.95

Variété de tuiles
à plancher en spécial

Escompte sur toutes
les marchandises
durant ces jours de
vente.

4,500 panneaux préfinis
dans toutes les variétés de bois
et de teintes à des prix
incroyables!

PEINTURES

	rég.	vente
Latex int.	\$5.65	\$3.95
Semi-lustre à l'huile int.	\$6.25	\$4.35

TUILES à plafond

Fini blanc 1/2" x 12" x 12" la tuile	\$0.10	1/2
---	--------	-----



EDOUARD GENDREAU Inc.

Marchand de bois et matériaux de construction
Contreplaqué gros et détail

242, boul. Louise

248-0845

Montmagny